



Posener Tageblatt

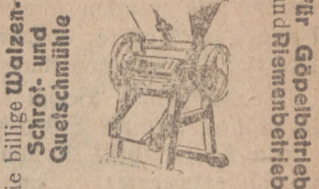
(Polener Warte)

mit illustrierter Beilage: „Die Zeit im Bild“.

Postcheckkonto für Deutschland Nr. 6184 in Breslau.

Anzeigenpreis: Bettseite (38 mm breit) 40 Gr. für die Millimeterzeile im (Anzeigenzeile 15 Grosch. n. (Reklameteil 45 Groschen. Sonderplatz 50% mehr. Reklamentextzeile (90 mm breit) 135 gr. Auslandsinserate: 100% Aufschlag.

Allein-Hersteller: Hugo Chodan, Poznan dawn Paul Seier, ul. Przemyslowa 23.



Kauf „Palmo“ Mostrieh! Fernsprecher: 6105, 6275. Tel.-Adr.: Tageblatt Polen.

Postcheckkonto für Polen Nr. 200 283 in Polen.

Bezugspreis monatlich bei der Geschäftsstelle 5.— zl. bei den Ausgabestellen 5.25 zl. durch Zeitungsboten 5.50 zl. durch die Post 5.— zl. ausschließlich Postgebühren, ins Ausland monatlich 4.— Goldmark einschließlich Postgebühren.

Bei höherer Gewalt Betriebsstörung, Arbeitsniederlegung oder Ausperrung hat der Bezahler keinen Anspruch auf Nachlieferung der Zeitung oder Rückzahlung des Bezugspreises.

Dr. Stresemanns Rede.

Sokal auf dem Rückzuge. — Die allgemeine Abrüstung ist der Prüffstein für die Existenz des Völkerbundes.

Genf, 9. September. Die polnische Delegation scheint sich in vollem Rückzuge zu befinden. Ihre Verlegenheit über das überraschend negative Ergebnis der letzten diplomatischen Winkelzüge spricht sich darin aus, daß sie wieder sogar zu einem „Dementi“ ihre Zuflucht nimmt und den in der ganzen Presse veröffentlichten Text des neuen Nichtangriffspaktvorschlages als eine „Fälschung“ bezeichnet.

Von anderer Seite wird berichtet, Herr Sokal habe die Instruktionen seiner Regierung „mispervertiert“. Zur größten Ueberraschung von Genf ist es wieder wahrscheinlich geworden, daß Polen der gemeinsamen Friedenserklärung der Mächte, die Mittwoch nacht von den Juristen endgültig feigelegt worden war, doch zustimmen wird.

Wir wollen die Bestätigung dieser Nachrichten natürlich abwarten, denn was um 1 Uhr mittag hier wahr ist, kann um 5 Uhr wieder umgestoßen sein. Aber das eine läßt sich schon jetzt sagen, daß wohl eine größere

Tragikomödie für Polen

als das Schicksal dieser diplomatischen Offensive auch von dem schlimmsten Gegner kaum hätte erfunden werden können. Herr Sokal konnte sich diesen Mißerfolg leicht ersparen.

Stresemanns Ausführungen.

Pünktlich um 1/2 5 Uhr ergreift Dr. Stresemann als erster Hauptdelegierter einer Großmacht das Wort zu den den Völkerbund bewegenden Fragen. Einen Augenblick vorher hatte es noch ausgesehen, als sei der vorgesehene Verlauf der Verhandlungen in Frage gestellt. Staatssekretär v. Schubert hatte mit dem polnischen Delegierten Sokal noch eine Aussprache gehabt. Von neuen Schwierigkeiten, die von polnischer Seite gemacht wurden, wurde geredet. Es handelt sich aber nicht um materielle Fragen, sondern nur um die Regelung der Nebensache. Sokal hatte als erster sprechen wollen; er zog zugunsten Stresemanns seine Wortmeldung zurück. Im übrigen ist eine Verständigung mit den Polen noch nicht erzielt. Noch weiß man nicht, ob Polen sich mit der von den Großmächten vereinbarten Formulierung doch noch zufrieden geben wird.

Starke Spannung liegt über dem Saal, als Guani das Wort erteilt: „Monsieur Stresemann, Délégué de l'Allemagne“ und nun der deutsche Außenminister, der als Erster auf der Bank der Delegation saß, sich langsam, das Manuskript in der Hand, zum Rederpult begibt. Zahlreiche Blicke sind noch im Saal, aber die Tribünen sind zum ersten Male wieder überfüllt.

Stresemann spricht deutsch, mit lauter, vernichtender Stimme. Seine Rede wird durch den Sender Königswusterhausen übertragen. Klar und deutlich ist jedes Wort zu vernehmen.

Minister Stresemann führte aus:

Im Laufe der Debatte dieser letzten Tage seien drei Punkte hervorgehoben, die Ziele und Richtlinien der Völkerbundsarbeit weisen, einmal die Initiative, die der Völkerbund in der Frage der Weltwirtschaftskonferenz einfließen hat, weiter in den großen Fragen, die die Völkerbundsarbeit beherrschen und die öffentliche Meinung der Welt aufs stärkste bewegen: Sicherheit und Abrüstung. Was die Weltwirtschaftskonferenz betrifft, so sehe man in der Öffentlichkeit solchen Konferenzen vielfach Skepsis gegenüber. Dies sei in bezug auf die Weltwirtschaftskonferenz nicht angebracht. Die politischen Beziehungen der Völker seien heute durch die Wirtschaft aufs stärkste beeinflusst. Es entspreche den Bestrebungen des Völkerbundes, die Verständigung auch auf wirtschaftlichem Gebiete durchzuführen. Das Zustandekommen des deutsch-französischen Handelsvertrages sei durch die Zusammenarbeit auf der Wirtschaftskonferenz und durch deren Ideen erleichtert worden. Er hoffe, daß dieser Geist der Verständigung, der immer internationalere Formen suche, helfen möge, der Verständigung unter den Völkern selbst zu dienen. Man müsse die begonnene Arbeit praktisch weiterführen. Während in diesen Fragen weitgehende Uebereinstimmung herrsche, trete die Verschiedenheit der Auffassung stärker hervor bei den Fragen der Sicherheit und Abrüstung. Beide Fragen bedingen einander. Der Weltkrieg sei das größte revolutionäre Ereignis des ganzen Jahrhunderts gewesen. Er habe neue Probleme geschaffen, die Umwälzung ganzer Staaten, soziale Revolutionierung, neue Ideen über das Verhältnis des Staates zum einzelnen. Man sei noch nicht zum Abschluß dieser großen geistigen, wirtschaftlichen und sozialen Umwälzung gelangt, die der Weltkrieg eingeleitet habe. Aber die Erkenntnis sei hervorgehoben, daß der Krieg weder eine bessere Zukunft bereite, noch überhaupt der Regulator der Entwicklung sein könne, sondern nur neues Elend und schließlich die Anarchie schaffen würde. Innerhalb des deutschen Volkes könne über die Zustimmung zum Grundgedanken der Verständigung und des Friedens kein Zweifel sein. Von allen europäischen Mächten bedürfe Deutschland am meisten der Sicherheit. Es wünsche ein Vorkämpfer zu sein auf dem Wege der Bestrebungen zum allgemeinen Frieden. Briand habe vor wenigen Monaten jenes große psychologische Opfer, das Deutschland durch die Verträge von Locarno zum Ausdruck bringe, in seiner ganzen Tragweite gewürdigt. Graf Apponyi habe mit Recht die Locarno-Verträge als Minimum des Völkerbundes bezeichnet. Deutschlands Mitgliedschaft im Völkerbunde sei durch sie herbeigeführt worden. Es sei unverständlich, wenn gefragt werde, ob das Werk von Locarno nur einige oder alle Völker umfasse. Er folgte sich den Erklärungen der Außenminister Frankreichs und Englands darüber an, daß die Wirkung dieser Verträge sich auf den Westen und den Osten erstrecke. Wir erblicken in dieser, im Völkerbund wurzelnden Friedendensicherung den heute allein möglichen Weg, das Bestehende zu schützen und das künftige Verhältnis zwischen den Völkern so zu gestalten, daß das Bestehende nicht, was sie in dieser oder jener Frage trennt. Die bisherige Methode des Völkerbundes habe nicht alle Wünsche erfüllt, aber auch der Völkerbund sei ein Stück Menschenwerk. Ueber die weitere Entwicklung seien in der Debatte verschiedene Gedanken zum Ausdruck gelangt. Der Vertreter Griechenlands habe ein zu geringes Vertrauen zu der Kraft einer etwaigen feierlichen Erklärung des Völkerbundes gezeigt. Manchen würden vielleicht vertragmäßige Bindungen als wünschenswerter erscheinen, aber der Glaube und die Idee könnten ebenso stark sein wie eine Formel. Der Redner

betonte die Bedeutung dessen, daß die verantwortlichen Staatsmänner sich feierlich verpflichten, ehe sie zur Gewalt schreiten, erst das Recht anzurufen. Im Namen Deutschlands bekenne er sich zu diesem Gedanken. Man habe bedauert, daß bisher so wenige Staaten die fakultative Klausel des obligatorischen Schiedsgerichts angenommen hätten. Deutschlands Politik gehe in dieser Richtung, wie die von ihm geschlossenen Friedensverträge beweisen. Deshalb werde er noch in dieser Session im Namen des Reiches diese Klausel unterschreiben. (Weifall.) Man sage, daß Sicherheit und Abrüstung einander bedingen. Man müsse jetzt an die Aufgaben herangehen, die wie Graf Apponyi sagt, ein Prüffstein für die Existenz des Völkerbundes seien, an die der allgemeinen Abrüstung. Man könne nicht den Krieg verhindern und gleichzeitig die Sicherheit auf den Fortbestand der Rüstungen aufbauen. Die moralische Macht des Völkerbundes werde von dem abhängen, was auf diesem Gebiete geschehe. Feierlich sei erklärt worden, daß die Abrüstung der im Kriege unterlegenen Nationen die Voraussetzung der kommenden allgemeinen Abrüstung sein soll. Man dürfe nicht den Glauben an die Zurechtlässigkeit dieser Erklärung enttäuschen. Der Weltfriede, zu dem sich der Völkerbund bekenne, dürfe nicht mehr auf den Vajonette, sondern müsse auf die Kräfte des Vertrauens und des Glaubens aufgebaut sein. Der Redner erinnerte daran, daß die deutsche Delegation vor einem Jahre zum ersten Male den Ratssaal betreten habe. Diese Stunde sei allen in der Erinnerung lebendig geblieben, und in den Ausführungen Briands seien die Worte unübergeßlich, daß die zwei Nationen auf dem Gebiete des Krieges und des Schlachtruhmes so viel geleistet haben, daß es unnützig sei, der Welt einen neuen Beweis der Tapferkeit zu geben und daß der Wettstreit sich künftighin auf dem Gebiete des geistigen Fortschritts vollziehen sollte. Einmütig sei der Jubel gewesen, als Briand sagte: „Weg mit den Kanonen, weg mit den Mitrailleuren!“ Diese Worte sollten für alle Zeiten ihre Bedeutung behalten. Möge man, wenn man eine neue Zukunft aufbauen wolle, sich klar sein, daß diese aufgebaut sein muß auf gegenseitiger Achtung und Gleichberechtigung und nicht auf Mißtrauen. Wenn wir feierlich den Krieg absagen, müssen wir die Sicherung der Völker begründen, auf dem Geiste, der jene Erklärung durchweht. Dr. Stresemann schließt mit dem Hinweis auf die neue Jugend, die herangewachsen sei, und darauf, daß wir menschliche Leistungen vor uns sehen, an die wir früher nicht gedacht haben. Nicht können Weltmeere mehr verhindern, daß todesmüde Menschen und Griffe aus fernen Erdteilen bringen. Der Mensch möge, so schloß der Redner, alle seine Kräfte anwenden, um das, was in ihm ruht, zum Höchsten zu entwickeln, für sich und die Seinen, für die Heimat und das Vaterland, aber über das Vaterland hinaus für die Ziele des Zusammenwirkens und der Verständigung der Völker. Lassen Sie uns zusammenwirken in dem Kampfe, der der schwerste, aber auch der ehrenvollste ist: im Kampfe für den Frieden und die auf Frieden und Gerechtigkeit beruhende große Entwicklung der Völker. Die Versammlung spendete den Ausführungen des Redners lebhaften, langanhaltenden Beifall.

Nachdem die Rede Stresemanns überhört worden war, erhielt der polnische Delegierte Sokal das Wort. Er ging aus von dem Schlüsselwort des griechischen Delegierten Politis: „Warten!“ und betonte, die Fragen, mit denen sich der Völkerbund jetzt beschäftigen, seien dringend. Dann wandte er sich der Frage der Sicherungsverträge zu.

Den Abschluß der gestrigen Nachmittagsitzung bildete eine Rede Scialoja, die in einer logisch, juristisch und politisch gut aufgebauten Ablehnung des zuvor bekannt gegebenen polnischen Antrages gipfelte.

Die deutsche Delegation lehnt den polnischen Vorschlag ab.

In einer Vollsitzung der deutschen Delegation wurde heute nacht beschlossen, daß gegenüber den neuen polnischen Vorschlägen das unübersteigliche Bedenken besteht, daß durch ihre Annahme die Locarno-Verträge entwertet und die Außenminister, die sie geschlossen, desavoniert würden. Sowohl Herr Briand wie Sir Austen Chamberlain und Dr. Stresemann haben unabhängig voneinander in den letzten Monaten zum Ausdruck gebracht, daß die Locarno-Verträge auch im Osten eine vollständige Sicherheitsgarantie darstellen. Es scheint der deutschen Delegation unmöglich, diesen Standpunkt zu verlassen. Die Fühlnahmen mit den anderen Delegationen werden morgen fortgesetzt, und man will sich bemühen, wieder zu der allgemeinen Friedensresolution von gestern abend zurückzukehren.

Lord Cecil an die englische Völkerbundsunion.

London, 10. September. (A.) Lord Cecil richtete gestern einen Brief an die englische Völkerbundsunion, in dem er nochmals die Gründe für seinen Rücktritt von dem Posten des englischen Kabinetministers und Vertreters Großbritanniens im Völkerbund darlegt. Cecil erklärt, daß er sich hauptsächlich von dem Gedanken habe leiten lassen, für den Gedanken der Völkervereinigung der Nationen durch eine internationale Abkommen in voller Freiheit arbeiten zu können, da diese Frage von überragender Bedeutung sei. Cecil weist ferner darauf hin, daß, wenn die Völker wirklich ernsthaft eine Vereinigung der Nationen wünschen, die Regierungen gezwungen sein würden, ihren Willen durchzuführen. An die Völker, zunächst aber an das eigene Volk, müsse dabei ein entsprechender Appell gerichtet werden. Bei dieser allgemeinen Abrüstungskampagne gedanke er auch sein Teil zu übernehmen. Zum Schluß fordert Lord Cecil die Völkerbundsunion auf, nicht den Glauben aufkommen zu lassen, daß er etwa deswegen zurückgetreten sei, weil die Völkerbundsunion an Wirksamkeit verloren habe. Er glaube so stark an die Idee, daß der Erfolg des Völkerbundes für den Frieden der Welt vital sei. Es sei bereits viel getan worden, aber mit Unterbrechung durch die öffentliche Meinung könne noch mehr getan werden. Jedermann müsse helfen, denn nur so könne der Völkerbund sein Werk tun und das größte aller Probleme, das der Abrüstung, lösen.

Jouvenel und die Genfer Arbeitsweise.

Von unserem diplomatischen L. N.-Berichterstatter Genf, Ende August 1927.

Wäre Henri de Jouvenel in der französischen Völkerbundsdelegation auch nur ein Mitglied unter vielen anderen gewesen, so hätte doch seine politisch begründete Weigerung, an den weiteren Arbeiten der Völkerbundsdelegation teilzunehmen, die Aufmerksamkeit der öffentlichen Meinung auch außerhalb Frankreichs auf sich lenken müssen. Aber Henri de Jouvenel war ja nicht nur Mitglied der französischen Delegation beim Völkerbund; er ist zugleich Schriftleiter einer der einflussreichsten französischen Zeitschriften „La Revue des Vinants“, leitender politischer Redakteur des „Matin“, Mitglied des Senats, früherer Unterrichtsminister und noch dazu ausichtsreichster Kandidat für den Posten des Außenministers in einem der nächsten Kabinette. Um so mehr muß die Begründung seines freiwilligen Abgangs interessieren. Diese Begründung ist zugleich eine scharfe und rücksichtslose Kritik der Tätigkeit der französischen Delegation in Genf, und auch des Völkerbundes selbst.

Jouvenel ist der Meinung, daß die europäischen Großmächte seit dem Tage von Locarno alle großen politischen Fragen, die eigentlich vor den Völkerbund gehörten, unter sich allein regeln. Jouvenel glaubt, daß die Großmächte zum System der Versailler Verhandlungen zurückgekehrt seien, wobei er den einzigen Unterschied darin erblickt, daß die Stelle der Vereinigten Staaten jetzt von Deutschland eingenommen wird. (V. d. Red.) Der Sinn des Völkerbundes besteht nach Jouvenel in einer Sicherung des Mehrheitsprinzips bei internationalen Beratungen; deshalb habe der Pakt ja auch die Gleichheit aller Nationen proklamiert. In der letzten Zeit aber wollten vier Großmächte 50 Nationen ihren Willen aufzwingen.

Zweifellos liegt in Jouvenels Gedanken viel Wahrheit und Briands Antworten an ihn verfehlen nur zu oft ihr Ziel. Briand leugnet übrigens nicht ab, daß er persönlich es vorziehe, eine internationale Schwierigkeit auf dem Wege der alten diplomatischen Methode den zu überwinden, als sie vor das Forum des Völkerbundes zu ziehen. Briand erblickt hierin keine Schwächung der Kompetenz und der Gerichtsbarkeit des Völkerbundes, und er versucht dies mit der Mossulfrage, dem griechisch-bulgarischen Konflikt, der Sanierung Desterreichs und der Ansiedlung der griechischen und bulgarischen Flüchtlinge zu beweisen. Wer aber die Tätigkeit des Völkerbundes einigermaßen kennt, der weiß, daß gerade diese Fälle die Berechtigung der Kritik Jouvenels bestätigen. Die Türkei gab sich mit der für sie ungünstigen Regelung der Mossulfrage nicht aus Hochachtung oder aus Furcht vor dem Völkerbund zufrieden, sondern nur weil England mit einer machtvollen antitürkischen Koalition drohte. Die Mossulfrage wurde in Wirklichkeit in Kapaallo zwischen Mussolini und Chamberlain entschieden und nicht in Genf. Der griechisch-bulgarische Konflikt, den man im Interesse des Prestige des Völkerbundes hätte erfinden müssen, wenn er nicht existiert hätte, war angesichts der bulgarischen Waffenlosigkeit kinderleicht zu entscheiden. Das ausschlaggebende war auch hier Englands Kommandoanwort an das von ihm abhängige Griechenland. Die Ansiedlung der Flüchtlinge schließlich ist mit englischem Gelde erfolgt, und man berührte diese Frage besser überhaupt nicht, weil die bulgarische Anleihe gegen den Willen der kleinen Entente durch Englands und Italiens kategorische Forderung endlich genehmigt wurde.

Diese Aufstellung zeigt, daß in den von Briand angeführten Fällen diplomatische Verhandlungen oder aber Machtwille der Großmächte, aber nicht Völkerbundsberatungen ausschlaggebend waren. Wo sich der Völkerbund selbst bemühte, wie z. B. in der Entwaffnungsfraße und beim italienisch-südslawischen Konflikt, scheiterte er jedesmal an den Interessen irgend einer Großmacht.

Unrecht aber hat Jouvenel, wenn er behauptet, daß diese Praxis erst nach Deutschlands Eintritt in den Völkerbund aufgenommen worden wäre. Was war denn der Völkerbund vor dem Eintritt Deutschlands? Er war noch mehr als jetzt ein Interessenverband zum Schutze der in Versailles, Trianon, St. Germain und Neuilly festgesetzten Ordnung der Dinge in Europa. Macht und Einfluß gehörte den Siegern und ihren Vasallen: Nur die Zugehörigkeit zu diesem Interessenverband hat ja Herrn Benesch größer werden lassen, als es seiner Person oder der Bedeutung der Tschechoslowakei entsprach. Die Besiegten waren im Völkerbund nur ge-

duldet und mußten schweigen, die Neutralen waren zu schwach. Akteure waren England, Frankreich und Italien, die übrigen waren Statisten.

Schlagendes Beispiel hierfür ist der dem Völkerbund anvertraute Schutz der Minderheiten, zu dessen Kritik Graf Apponyi an den französischen Ausspruch erinnerte: „Im Schatten eines Glodenturms putzte der Schatten eines Kutschers mit dem Schatten einer Bürste den Schatten eines Wagens.“ In der Frage der Entschädigung der Ungarn für das ihnen durch die Rumänen beschlagnahmte Eigentum in Siebenbürgen haben die Rumänen immer noch Verschleppungsmöglichkeiten gegenüber dem Spruch des Haager Tribunals, — nur weil sie im Lager der Sieger stehen.

Vor dem Eintritt Deutschlands hatten die Neutralen und die Besiegten keine Großmacht, um die sie sich gruppieren konnten. Nur darum hatten die Sieger-Großmächte nichts dagegen, daß der Bund in allen Fragen mitredete: sie wußten im voraus, daß die Lösung ihrem Diktat entsprechend ausfallen würde. Als Deutschland in Genf auftrat, war es nicht mehr ungefährlich, alle Fragen aus Höflichkeit im Völkerbund durchsprechen zu lassen. Man mußte plöcklich mit unerwarteten und unerwünschten Beschlüssen rechnen. Aus Furcht vor diesen Eventualitäten versuchen die Sieger-Großmächte jetzt, Deutschland von dieser nach Führung suchenden Völkerbundsmasse zu trennen und es in direkten Verhandlungen zu viert in jeder Frage vorher zu binden.

Henri de Jouvenel irrt sich, wenn er an eine Aenderung der Taktik glaubt. Die Taktik ist dieselbe geblieben und nur die Lage hat sich verändert. Man kann darüber streiten, ob Deutschlands Arbeitsmöglichkeiten in Genf durch die Zugewinnung zu den eigentlichen wichtigen „Konferenzen zu viert“ erhöht oder vermindert werden.

Hausfuchung bei der Kattowitzer Zeitung.

In der Redaktion der „Kattowitzer Zeitung“ ist dieser Tage eine Hausfuchung abgehalten worden, die der polnischen Presse Anlaß gegeben hat, von „Schlupfwinkeln der Spione“ und dergl. in großen Tönen zu sprechen. Die Redaktion der „Kattowitzer Ztg.“ nimmt nun zu den Vorkommnissen und den Auslassungen der polnischen Presse wie folgt Stellung: „Die Redaktion der „Kattowitzer Zeitung“ hat keinen Anlaß, Ausführungen zu ihrer Verteidigung zu machen. Es liegen gegen die Redaktion in ihrer gegenwärtigen Zusammensetzung keine Vorwürfe vor, die auch nur den Verdacht einer strafbaren Handlung begründen. Die Ueberschrift des „Kurjer Codzienny“ entspricht nicht dem Inhalt seiner Ausführungen. Gegen Behauptungen also, die nur in der Ueberschrift, nicht aber in der Sachdarstellung existieren, ist eine Stellungnahme überflüssig. Der wahre Sachbestand bleibt der folgende: Es schreibt gegen keinen Redakteur der „Kattowitzer Zeitung“ ein Verfahren, das mit Spionage oder Landesverrat in Verbindung steht. Es schreibt auch gegen keinen Redakteur ein Verfahren, das mit den gegenwärtig vorgenommenen Hausfuchungen in Verbindung steht. Die sämtlichen in der Redaktion der „Kattowitzer Zeitung“ beschäftigten Personen und die sämtlichen in ihr zur Bearbeitung gelangenden Dinge sind völlig intakt. Sie werden es auch bleiben. Es gibt kein Material, es gab kein Material und es wird kein Material geben, das in irgendeiner Weise geeignet wäre, die Redaktion der „Kattowitzer Ztg.“ in dem behaupteten Sinne zu belasten. Die bevorstehende Hausfuchung, mit der nach der vorangegangenen Hausfuchung in den Verlagsbüros nur zu rechnen war, hat keine Veranlassung gegeben, auch nur ein einziges Schriftstück, auch nur ein einziges Papier aus den Redaktionsräumen zu entfernen. Und in der gleichen Weise hat kein einziger Redakteur und wird kein einziger Redakteur Veranlassung haben, von seinem Blase zu weichen. Die Redaktion ist vollständig bereit, sich reflexlos zur Verfügung der Behörden zu halten.

Im übrigen ist grundsätzlich zu bemerken: Die Redaktion der „Kattowitzer Zeitung“ ist selbstverständlich ein politisches Organ und treibt als solches Politik. Aber die Redaktion treibt ihre Politik völlig selbstständig nach ihrem eigenen Bissen und Gewissen. Es gibt keine Stelle innerhalb und außerhalb Polens, die in der Lage wäre, dem gegenwärtigen Redaktionsstab der „Kattowitzer Zeitung“ eine politische Meinung zu diktiert. Die politische Auffassung der Redaktion ist im übrigen bekannt oder dürfte es wenigstens sein. Die Grundlage ihrer Politik ist, daß durch die Entscheidung von Genf vollendete Tatsachen entstanden sind, die als solche anerkannt werden müssen. Die vom polnischen Staate erlebten Deutschen haben sich als lokale Bürger des Staates zu fühlen und zu benehmen. Es ist auf ein einträgliches und persönliches Verhältnis der Minderheiten zu den Staatsvolkproblemen hinzuwirken, es ist ferner ein engstündliches Verhältnis zwischen Deutschland und Polen zu erstreben. In diesem Rahmen bewegt sich die gesamte Politik der gegenwärtigen Redaktion der „Kattowitzer Zeitung“. Für jede illegale Betätigung ist in ihr kein Raum.

Unter diesem Gesichtspunkte bleibt für uns nur zu erklären übrig: Die Vorwürfe der polnischen Zeitungen sind ebenso haltlos wie unorientiert. Sie sind von Personen geschrieben, die weder über eine genügende Sachkenntnis, noch über eine genügende Objektivität verfügen können. Sie sind zudem unpolitisch, weil gerade ihr Verhalten und nicht das Verhalten der Redaktion der „Kattowitzer Zeitung“ geeignet ist, der Politik des polnischen Staates unangenehm zu werden.

Wir haben als Politiker wie als Menschen nur den einen Wunsch: Die reflexlose Klärung der gegen die Redaktion erhobenen Vorwürfe durch die gerichtlichen Behörden. Es gibt für uns keinen Zweifel an dem Ausgang.

Im übrigen werden wir zur gegebenen Zeit noch eine genauere Sachdarstellung des ganzen Komplexes geben.

Entschließungen der Volkswirtschafts-Tagung.

Auf der zweiten Tagung der Volkswirtschaftler Polens, die anläßlich der siebenten Lemberger Messe einberufen wurde, sind folgende Entschließungen angenommen worden:

Die Tagung stellt fest, daß die Lemberger Messe eine wichtige wirtschaftliche Mission erfüllt und eine feste Entwicklungstendenz zeigt.

Die Tagung äußert die Ueberzeugung, daß diese Einrichtung, wie bisher, so auch fernerhin dem Wirtschaftsleben große Dienste leisten wird.

Sie erklärt den maßgebenden Regierungsstellen, daß der journalistische Informationsdienst im Augenblick auf gewisse Schwierigkeiten stößt und äußert den Wunsch, daß die betreffenden Stellen eine Aenderung der gegenwärtigen Sachlage herbeiführen möchten, indem den wirtschaftlichen Journalisten und Publizisten die Möglichkeit gegeben wird, die für die Tagesarbeit unerlässlichen Mitteilungen zu erlangen.

Sie äußert den Wunsch, daß die wirtschaftlichen Organisationen den wirtschaftlichen Journalisten und Publizisten in weitestem Maße dabei zur Hand gehen,

sie drückt die Ueberzeugung aus, daß sich die wirtschaftliche Presse in der Beurteilung jeglicher Erscheinungen des Wirtschaftslebens und der einzelnen Schritte der Wirtschaftspolitik der Regierung von unbedingter Sachlichkeit leiten lassen sollte,

sie fordert den Vorstand der Vereinigung polnischer Volkswirtschaftler auf, im Einvernehmen mit den einzelnen Abteilungen eine Geschäftsordnung auszuarbeiten, die alle Forderungen berücksichtigt,

sie fordert den Vorstand der Vereinigung auf, bei den Telegraphenagenturen Schritte zu unternehmen, daß ihr wirtschaftlicher Informationsdienst verbessert und erweitert wird,

sie wendet sich in der Voraussetzung, daß genaueste Kenntnis der Sonderprobleme und der Erfordernisse der einzelnen Gebiete der polnischen Produktion im Interesse der betreffenden Zentren als auch im Interesse einer Hebung des Niveaus unserer wirtschaftlichen Publizistik liegt, an den Vorstand der Vereinigung mit dem Ersuchen, Ausflüge in die einzelnen Zentren des Wirtschaftslebens zu organisieren.

In der Annahme, daß unsere ausländische Wirtschaftspropaganda in ihrer gegenwärtigen Form nicht ihren Zielen entspricht, und daß ihre allseitige Entfaltung in hohem Maße im Interesse des Staates liegt, äußert die Tagung den Wunsch, daß die Regierung bei der Festlegung der Zusammensetzung unserer Delegationen für internationale Wirtschaftskonferenzen auch in entsprechendem Maße wirtschaftliche Berufsjournalisten berücksichtigt, damit alle Propagandamöglichkeiten, die sich durch solche Konferenzen bieten, gebührend ausgenutzt werden, und damit mit Vertretern der ausländischen Wirtschaftspresse ständige Fühlungnahme angebahnt wird,

sie fordert den Vorstand der Vereinigung auf, Verbindungen zu hervorragenden Vertretern der ausländischen Wirtschaft dadurch anzuknüpfen, daß sie dazu eingeladen werden, in Polen Vorträge zu halten,

sie fordert den Vorstand der Vereinigung auf, Schritte zu unternehmen, daß Pressegespräche für den ganzen Tag Ermäßigungen erlangen, damit die informatorische Arbeit der Blätter erleichtert wird, was eine günstige Entfaltung der Wirtschaftsteile der einzelnen Blätter bewirken würde. Die Tagung stellt fest, daß wirtschaftliche Fragen nicht immer in gebührender Weise widerspiegelt werden, obwohl sie zuweilen für die polnischen Wirtschaftsbeziehungen ungeheure Bedeutung haben, und ein gebührendes Verständnis für sie in den breiten Schichten der Bevölkerung als höchst nützlich betrachtet werden muß. In der Erwägung, daß die Kräfte und Mittel der einzelnen Blätter, um so mehr der einzelnen Publizisten nicht den Bedürfnissen entsprechen, wendet sich die Tagung an den Industrie- und Handelsminister und an das staatliche Exportinstitut mit der Bitte, daß sie im Einvernehmen mit dem Außenminister die Tageszeitungen, sowie die periodischen Blätter mit Informationen der Auslandspresse in einzelnen Fragen der Volkswirtschaft versehen,

die Tagung fordert den Vorstand der Vereinigung auf, Schritte zu unternehmen, daß das Studium der volkswirtschaftlichen Publizistik gefördert wird.

Die polnische Presse zum Mißerfolg.

Dem „Kurjer Warszawski“ ist die Haltung Frankreichs immer noch nicht ganz klar geworden. Der weitere Lauf der Dinge in Genf werde zeigen, ob die polnische Initiative taktisch zur rechten Zeit aufgenommen worden sei, oder nicht. Ihr einziges Resultat werde wohl darin bestehen, daß das Ansehen des Völkerbundes eine neue Herabsetzung erfahre, weil er nicht soviel Autorität besäße, die zur Beschließung allgemeiner Grundsätze in internationalen Beziehungen nötig wäre. Heute ein fertiges Urteil zu sprechen, ohne die allgemeine Stimmung in Genf genauer zu kennen, sei nicht leicht, doch könne praktische Vernunft auch aus vorläufigen Mißerfolgen nützbrennende Schlüsse ziehen. Das Genfer Fiasko könne z. B. Polen in der Ueberzeugung bestärken, daß man in der internationalen Politik mehr vom Besonderen zum Allgemeinen übergehen müsse, und nicht umgekehrt. Wenn der allgemeine Nichtangriffspakt unmöglich sei, dann müsse die Methode des Vorgehens geändert werden: „Die Friedensgarantie wird im Abschluß von Lokalpakt gesucht. Uebergrün haben wir uns diese Methode immer als die wirksamste vorgestellt. Wir haben immer gemeint, daß z. B. die Diplomatie Patets für die Sache des Friedens mehr tun kann, als die Diplomatie Sozialis. Es mag sein, daß Genf für die Zukunft arbeite und gesunde Friedensbegehrte herausbilde. Wir leben aber in der Gegenwart und wollen in ihr Frieden haben. Deshalb sollten wir den Frieden von Fall zu Fall organisieren, mit denen, die ihn ebenfalls verlangen. Die Deutschen werden das gleich eine Einreisungspolitik nennen. Mit Unrecht, denn es wird eine Politik der Spionage der Pioniere der Vergeltung des Krieges, eine Politik der internationalen Zusammenarbeit, des Wohlstandes und des Fortschrittes sein.“ Das Fiasko der polnischen Initiative in Genf müßte die polnische Diplomatie gerade zu weiteren Bemühungen anspornen, aber auf einem anderen Wege. Genf besäße offenbar nur, um feierlich das Gegenwärtige zu bestetigen. Dort finde eine Registrierung statt, und nicht, daß dort wirklich geschaffen werde.

Der „Kurjer Poz.“ meint, daß man schon jetzt leider feststellen könne, daß die Position der deutschen Diplomatie durch den Sachverhalt der polnischen Regierung nicht geschwächt worden sei. Es bestätige sich, daß Stresemann ein Diplomat allerersten Ranges sei, weil er, was die polnische Regierung nicht verstehe, seine Presse auf den Ton der „heiligen Entrüstung“ stimmen könne, um unter dem Deckmantel dieser „Entrüstung“ und hinter den Kulissen der diplomatischen Beziehungen, der Gegenpartei die Spitze geschickt abzubreaken. Es liege jetzt schon klar auf der Hand, daß die Beziehungen Englands und auch Frankreichs wenigstens des Briand's Frankreichs, zu Deutschland näher seien, als es scheinen könnte. Dem „Kurjer Poz.“ sei aus Genf gemeldet worden, daß Stresemann vom polnischen Projekt in der Schweiz, am 1. September, von Douchour erfahren habe. Das wäre nicht nur ein Akt der Vergeltung dafür gewesen, daß das Quai d'Orsay nicht eher von dem polnischen Plane unterrichtet worden sei. Die nationalistische Presse Deutschlands lobe Briand, weil er in der ganzen Angelegenheit mit Chamberlain Hand in Hand gehe. Solche Situationen verlangten von der polnischen Politik besondere Geschicklichkeit.

Die Pariser Presse zur Stresemann-Rede.

Paris, 10. September. (N.) Die gesamte Presse zollt der gestrigen Rede Dr. Stresemanns in Genf Anerkennung. Im Mittelpunkt des Interesses steht die Erklärung des deutschen Außenministers über die Anerkennung des Haager obligatorischen Schiedsgerichtsverfahrens durch das Reich. Der offiziöse „Petit Parisien“ betont den außerordentlichen Nachdruck, mit dem Stresemann den Verständigungswillen Deutschlands und zwar „auf allen Gebieten“ unterstrich. Sauerwein bezeichnet Stresemanns Ausführungen als Illud. Die Rede sei äußerst geschickt aufgezoogen gewesen, weil sie mit großer Einfachheit das Sicherheits- und Abrüstungsproblem behandelte. „Eclair“ stellt ebenfalls „die sehr klaren“ Ausführungen Stresemanns in den Vordergrund. Das „Journal“ bespricht den ungeheuren Beifallsturm, den die Erklärung Stresemanns auslöste, vor jedem Waffengebrauch einen Streitfall zur Entscheidung vor den Haager Schiedsgerichtshof bringen zu wollen. Das „Petit Journal“ bezeichnet die Rede Stresemanns als versöhnend. Der Beitritt des Reiches zum Haager Schiedsgerichtsverfahren sei von ganz außerordentlicher Tragweite. „Eve Nouvelle“ erklärt, die Rede Stresemanns könne als ein Erfolg für die Politik Briand's gewertet werden. Für Bertinax natürlich bedeutet die Rede Stresemanns „nur“ eine Wiederholung der Verpflichtungen Deutschlands, die im Völkerbund niedergelegt wurden, aber keinerlei territoriale Garantien für Polen und die Tschechoslowakei. Die Worte Stresemanns über die Notwendigkeit der Abrüstung, ziehen keinerlei Zweideutigkeit zu.

Im übrigen meint Bertinax, daß Deutschland England in eine schwierige Lage gebracht habe, da es sich bereit erklärte, an der Seite Frankreichs dem Haager Schiedsgerichtsverfahren zuzustimmen. Vonderfelde des energische Worte für die Abrüstung veranlassen den reaktionären „Avenir“, den belgischen Außenminister besonders sympathien für Deutschland, Land vorzuerufen. Vonderfelde habe gesprochen, wie nur ein deutscher Minister hätte sprechen können.

Polens selbständige Politik.

Der „Justrowany Kurjer Codzienny“ rühmt die selbständige Politik Polens. Polen sei dem Bündnis mit Frankreich treu und habe seine Beziehungen zu England enger zu fassen vermocht, aber in ferner Aktion habe es nicht darauf gesehen, ob es der einen oder der anderen Großmacht erwünscht sein werde. Polen müsse auf dem Wege fortschreiten, der ihm vom polnischen Nationalinteresse und von den polnischen Existenzbedingungen gewiesen werde. Die polnische Diplomatie müsse selbständig denken und dürfe keine fremde Agentur sein. Die Regierung des Marschalls Bismudski habe die Rolle so aufgefaßt. Nicht umsonst habe der Marschall auf der Tagung in Kalisch der Handlungsweise nach fremden Bedürfnissen und Befehlen den Krieg erklärt, nicht umsonst habe er verlangt, daß das Volk sich von der Spitze frei machen solle, die den fremden Agenturen so viel Tätigkeitsfeld gelassen habe. Die selbständige Politik Polens bedeute keineswegs eine egoistische Politik, die nur an sich denke, und der die Geschicke der Welt gleichgültig wären. Was auch immer auf der gegenwärtigen Session in Genf geschehen möge, Polen habe sein moralisches Kapital in der Welt vergrößert und Köner gefaßt, die schon zu feimen begonnen hätten. — Wir meinen, daß der Anfang in Genf nicht gerade ermutigend ist.

Ablehnung der polnischen Resolution durch Großbritannien.

London, 10. September. (N.) Reuter berichtet aus Genf. Die letzte Formel aus Warschau, die den vereinbarten Wortlaut des polnischen Vorschlages für ein neues Nichtangriffsabkommen, das vorgestern von den Juristen Großbritanniens, Frankreichs, Deutschlands und Polens gebilligt war, abändert, ist für Großbritannien unannehmbar. Es ist bemerkenswert, daß die britische Ansicht von verschiedenen anderen Delegationen geteilt wird.

Republik Polen.

Auflösung des Kattowitzer Stadtverordnetenversammlung?

Polnische Blätter melden, daß eine Auflösung der Kattowitzer Stadtverordnetenversammlung bevorstehe, weil die Deutschen durch ihr provokatorisches Verhalten eine Zusammenarbeit zwischen den deutschen und den polnischen Stadtverordneten unmöglich gemacht hätten. Man wird es begreiflich finden können, daß es unerträglich ist, in der Hauptstadt der schlesischen Wojewodschaft eine deutsche Mehrheit im Stadtparlament zu haben. Wenn der Wojewode wirklich die Absicht haben sollte, die Versammlung aufzulösen, dann soll er es ruhig tun. Es wäre naiv, anzunehmen, daß die Kattowitzer Stadtverordnetenversammlung Selbstmord begeht.

Noch keine Einberufung des Senates.

Polnische Blätter zeigen ihre Ungebuld darüber, daß der Senat noch nicht einberufen worden ist und daß auch der Tag der ersten Sejmigung noch nicht feststeht.

Die Untersuchung des Mordes in der Sowjetgesandtschaft.

Warschau, 10. September. (Pol.) Das Justizministerium gibt bekannt, daß die Untersuchung in Sachen des Mordes in der Sowjetgesandtschaft noch nicht beendet worden ist, daß die Untersuchungsbehörden keine Mitteilungen darüber gemacht haben und daß eine ganze Reihe von Nachrichten der Presse dem tatsächlichen Verlauf der Dinge nicht entspricht.

Wo heibt Zagorski?

Verschiedene Vertreter Warschauer Blätter haben den Major Mazurkiewicz, der die Untersuchung in der Angelegenheit des geheimnisvollen Verschwindens des Generals Zagorski führt, gebeten, ihnen einige Mitteilungen zu machen. Der Major erklärte, daß ihm das Gesetz verbiete, etwas mitzuteilen. Er verweigerte auch die Antwort auf die Frage, ob das bisher gesammelte Material genüge, um der Untersuchung eine bestimmte Richtung zu geben. Auf die Frage, ob die Untersuchung auf Fahnenflucht eingestellt sei, oder ob man auch noch andere Möglichkeiten berücksichtige, antwortete Major Mazurkiewicz: „Wenn ich die Untersuchung nur in der Richtung der Fahnenflucht führen würde, dann würde sich meine Tätigkeit nur darauf beschränkt haben, die betreffenden Stadtbriefe auszufinden und von Zeit zu Zeit einige Personen zu überwachen.“

Die wiedergefundene Grenzkommission.

Die Polnische Telegraphen-Agentur meldet: Die Expedition der polnisch-rumänischen Grenzabstufungskommission, über deren Verbleib seit der Zeit der Ueberschwemmung keine genaue Nachricht vorlag, ist nach zehntägiger Reise nach Ruthy gelangt, von wo sie nach Czernowit zurückkehrte. Die Expedition hat keine Menschenopfer zu beklagen.

Die Kommerzialisierung der Staatseisenbahnen.

Warschau, 10. September. (A. B.) Gestern empfang der Verkehrsminister Komocki im Beisein von höheren Ministerialbeamten im Sitzungssaal des Eisenbahnministeriums Vertreter der Presse, denen er in längeren Ausführungen die Grundzüge des Entwurfs für die weitere Kommerzialisierung der Staatseisenbahnen vortrug. Die Staatseisenbahnen brauchen für die nächsten Jahre 1 1/2 Milliarden Zloty für unerlässliche Investitionszwecke. Die Arbeiten an einer großen Revision der Eisenbahntarife, die in ihrer neuen Form im nächsten Jahre fertig ausgearbeitet vorliegen sollen, dauern schon das zweite Jahr.

Stellungnahme des Sejmpräsidiums.

Warschau, 10. September. (A. B.) Das Sejmpräsidium hat beschlossen, den Zeitpunkt der ersten Sitzung so lange nicht festzulegen, bis das Dekret über die Einberufung des Senats veröffentlicht ist. Man rechnet damit, daß das Dekret heute veröffentlicht wird.

Spenden für die Ueberschwemmungsoffer.

Nach einer Warschauer Meldung hat der Rat der Bank Polst für die Ueberschwemmungsoffer in Ostgalizien eine Summe von 100 000 Zloty bereitgestellt.

Die Zagorski Interpellation.

Nach einer Meldung der „Agencja Wschodnia“ wird in parlamentarischen Kreisen dahin gearbeitet, daß der Klub der Christlich-Nationalen, der Nationale Volksverband, die Christliche Demokratie, die Nationale Arbeiterpartei, die Piasten und die P. P. S. die Interpellation über das geheimnisvolle Verschwinden des Generals Zagorski unterzeichnen. Die vier erstgenannten Parteien sollen sich bereits entschlossen haben, ihre Unterschriften zu geben, während die Piasten und Sozialisten noch unschlüssig sind.

Ein neues Parteilbild.

In einer Sitzung des Warschauer Bezirksvorstandes des linken Flügels der Nationalen Arbeiterpartei ist auf die Notwendigkeit hingewiesen worden, den Namen dieser politischen Gruppe zu ändern, um sie von dem rechten Flügel der N. P. A. deutlicher zu scheiden. Es wurde beschlossen, bei den leitenden Parteibehörden mit einem entsprechenden Antrag einzukommen.

Sommerfest des Verbandes deutscher Katholiken.

Wie im „Pos. Tagebl.“ schon kurz berichtet wurde, feierte die Lissaer Ortsgruppe im Verbands deutscher Katholiken (St. Josephs-Verein) zusammen mit den Ortsgruppen der Umgegend am Sonntag, 28. August, in Grodzy Leszczynskie ihr Sommerfest.

Eingeleitet wurde die Feier durch den Beethoven'schen Choral „Die Himmel rühmen des Ewigen Ehre“, zum Vortrag gebracht vom Lissaer Chor. Im Namen der Ortsgruppen Lissa und Umgegend hielt der Propst Klische-Alt-Laub die Begrüßungsansprache, der eine programmatische Bedeutung beigemessen werden darf.

Darauf ergriff Domherr Dr. Bach-Posen im Namen der Posener Ortsgruppe das Wort.

Den Auslandsdeutschen seien wenige Sommertage beschieden. Oftmals fallen sich unheilvolle Wolken am Horizont ihres Lebens zusammen, die sich manchmal in einem schweren Gewitter entladen.

Der Mittelpunkt aller Darbietungen war ein Schmitterreigen, ausgeführt von 24 Damen der Ortsgruppe Lissa. Die Schmitterinnen nahmen um den Erntebaum Aufstellung, der von fünf Mädchen umringt war.

Nachdem die Schmitterinnen unter lautem Beifallsgeklirr auf einem Leiterwagen abgefahren waren, erhob sich Peter Kempf-Posen zur Festrede über das Thema: „Das deutsche Volkslied“.

Nach einer kurzen Pause brachte der Senior der Geistlichkeit, Propst Frießke-Schweikau, ein Hoch auf Papsi und den Präsidenten der polnischen Republik aus.

Während des ganzen Nachmittags herrschte allerorts ein buntes Leben und Treiben, was sich besonders lebhaft an Schieß-, Würfelstunde und Glücksrad bemerkbar machte.

Mit dem schönen Abendlied „Schön die Abendglocken klingen“, das von der Ortsgruppe Lissa gut zu Gehör gebracht wurde, und einem netzlichen Singspiel, ausgeführt von der Ortsgruppe Laube, fand das schöne, harmonisch verlaufene Gartenfest sein Ende.

Aus Stadt und Land.

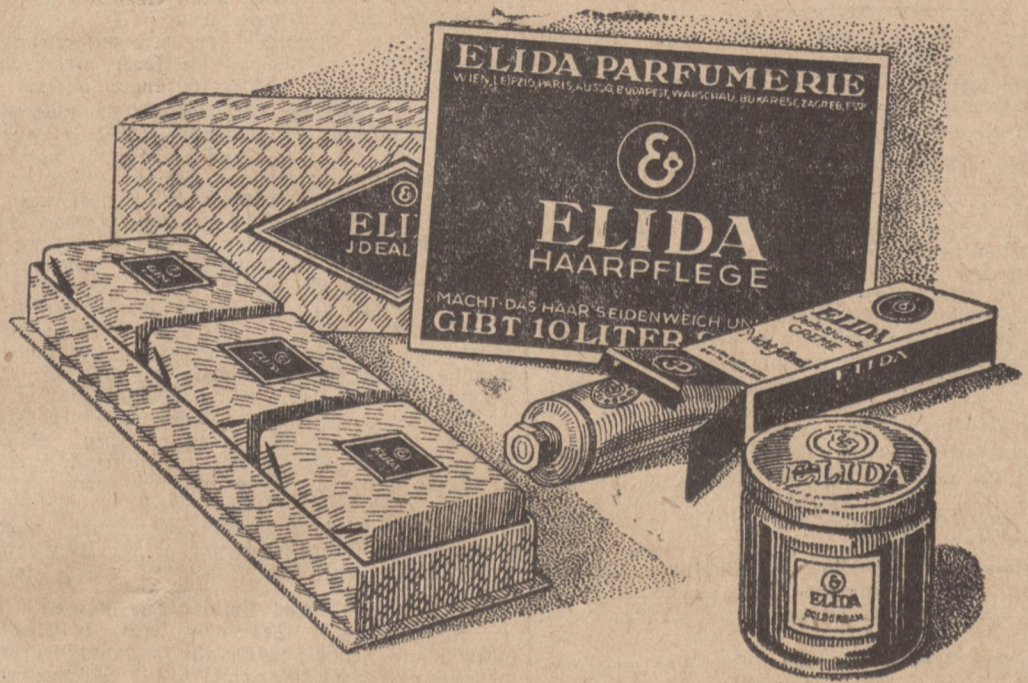
Posen, den 10. September.

Was für Schmuck trägt die Frau unserer Zeit?

Diamanten und Perlen? Wie wenige von uns haben sie! Und die wenigen, die sie haben, tragen sie nicht aus Furcht, sie zu verlieren, oder tragen Nachahmungen, während der echte Schmuck irgendwo wohlverbahrt im Tresor liegt.

Die schönsten Steine, die man sehen kann, birgt sicherlich das „grüne Gewölbe“ in Dresden, das seinen Namen nach dem darin aufbewahrten Diamanten hat, einem Stein, der allerdings tatsächlich eine so einzigartige Schönheit besitzt, daß, sobald man den Raum betritt, in dem dieses Juwel in einer Vitrine aufbewahrt wird, die Blide wie durch magischen Zauber sofort nach der Stelle gezogen werden, wo er liegt, und sich nicht mehr von ihm lösen können.

Sei schön durch Elida!



ELIDA

IDEALSEIFE / CITRONEN-COLDCREAM JEDE STUNDE CREME / SHAMPOO

lich schöner Stein ist es. Blickt man sich weiter um, so kommt man zu der Erkenntnis, daß August der Starke es wirklich verstanden hat, sich anzuziehen. Die Edelsteine, die zu seinen verschiedenen Kostümen gehören, sind von erlesener Schönheit.

Davon abgesehen aber sind Edelsteine und Perlen in unseren Tagen etwas abgesetzt. Denn auch die im kostbarsten Schmuck prangende, sehr reiche Frau wird dem Argwohn nicht entgehen, daß die ganze Pracht wertlose Nachahmung ist.

Das Kunstgewerbe hat sich mit großer Liebe der schönen Aufgabe angenommen, für die Frau der heutigen Zeit den gemäßen Schmuck zu schaffen.

Aufwertung polnischer Staatsanleihen aus 1920.

Die polnische Regierung hat mitgeteilt daß mit Rücksicht auf die zwischen Deutschland und Polen bevorstehenden Aufwertungsverhandlungen die Erledigung der Anträge deutscher Reichsangehöriger auf Aufwertung bzw. Konvertierung von Obligationen der syrozentigen polnischen kurz- und langfristigen Staatsanleihen aus dem Jahre 1920 bis zum Abschluß dieser Verhandlungen zurückgestellt werden müßte.

Zum Wiederaufbau der Kreuzkirche.

Mit der Aufstellung der Nebenorgel auf der Singempore ist in diesen Tagen begonnen worden; den Prospekt liefert Tischlermeister Schitttel in Bissa, die Orgel selbst ist in Danzig vom Orgelbaumeister Goebel geliefert worden.

Acht Personen an Pilzvergiftung erkrankt.

Die Familie des Fabrikanten Kazimierz Stawski in Chmielnik bei Stenszewo ist nach einem Pilzesen schwer erkrankt. Ein Familienmitglied, der Bankbeamte Genryl Romanowski, ist bereits gestorben; die übrigen sind in das Posener Stadtkrankenhaus gebracht worden.

Leimringe an die Obstbäume!

Wenn die ersten Herbstfröste herannahen, dann paart sich einer der größten Schädlinge des Obstbaues, der Frostspanner. Ist die Raarung vorüber, so kriecht das Frostspannerweibchen, das nicht fliegen kann wie das Männchen, an den Stämmen der Obstbäume empor, um seine winzigen Eier an Zweige und in Ritzen zu legen.

Die Haselnuß als Symbol der Fruchtbarkeit.

Bei den germanischen und slavischen Völkern wurden im Herbst nicht nur Haselnüsse zur Nahrung eingesammelt, diese Nüsse galten auch als Symbol der Fruchtbarkeit und sind daher zu mancherlei Bräuchen verwendet worden.

Brauch, daß das junge Ehepaar Haselnüsse an die Dorflieder verschenke, und wo dies abkam, wurde dann ganz kleines Gebäck mit Nüssen gebacken, das die Kinder als Geschenk erhielten.

Beurlaubung. Der Präsident der Posener Landschaft Zychniński hat seinen Sommerurlaub angetreten.

Aus dem Staatsdienst entlassen hat einer „Pat.“-Meldung zufolge der Kultusminister den Schulinspektor im Bezirk des Schulratoriums Adolf Dobreński.

Zum Bau des Handwerkerhauses der Posener Handwerkskammer hat die Straßenbahn 10 000 Zloty gespendet.

Wem gehört das überhängende Obst? Ueber diese Frage entsteht unter Gartenmachern in der Meißner die häufiger Streit. Nach den gesetzlichen Bestimmungen kann der Eigentümer eines Grundstücks Zweige, die von einem Nachbargrundstück herüberhängen, abschneiden und behalten, wenn der Eigentümer dem Besitzer des Nachbargrundstücks eine angemessene Frist zur Beseitigung bestimmt hat und die Beseitigung nicht innerhalb der Frist erfolgt.

Vom Bauhandwerkerstand. Dem Ausstand der Bauhandwerker hat sich die Organisation der Poliere angeschlossen. Etwa 150 Streikende haben Posens verlassen und sich nach Bromberg, Kottowik und Lodz begeben, angeblich weil dort bessere Verdienstmöglichkeiten bestehen.

Die Registrierung der 18jährigen männlichen Personen (Jahrgang 1909) bei den zuständigen Polizeikommissariaten findet vom 15. September bis einschl. 15. Oktober d. J. statt.

Die Wahlen zum Kaufmannsgericht finden hier am Sonntag, 13. November d. J., in 7 Wahlkreisen statt.

Posener Vachverein. Den Konzertsommer eröffnet dies Jahr wieder, wie schon mehrmals, der Berliner Geigenkünstler Prof. Hans Wajfermann. Am Donnerstag, 15. d. Mts., konzertiert er im Evangelischen Vereinshaus. Seine Partnerin am Klavier ist liebenswürdigerweise wieder Frau Annemarie Müller-Gorzno. Unvergesslich ist jedem, der es einmal gehört hat, das wunderbare Zusammenspiel der beiden temperamentvollen Künstler. Im Mittelpunkt des Programms steht, im Beethovens-Gedächtnisjahre, dessen unsterbliches Violinkonzert in D-dur. Ihm gehen voran Tartini's Sinfonischer Sonate und Mozarts Sonate in Es-dur. Den Schlußteil bilden: Präludium und Allegro von Pugnani-Kreisler, Nocturno von Chopin, Rigoletto von C. G. Mit dem Verlauf der Eintrittskarten ist in der Evangelischen Vereinsbuchhandlung begonnen worden. Die Programme, die gleichzeitig als Eintrittskausweise dienen, kosten 6, 4, 2 zt. zuzüglich Steuer, die in Posens 15 Prozent beträgt.

Gliedrickweise nur ein Todesopfer gefordert hat der gestern von uns gemeldete vorgestrichene Kraftwagenunfall bei Scherwin a. W., und zwar den 60 Jahre alten Jan Szewer, Posens, der hier am Waly Królowski Jachdigi 1 (fr. Burggrabenring) ein Kristall- und Glaswarengeschäft betriebe und hier aus Glasnagel, Kreis Beuten, hier zugezogen ist. Der zweite Insasse des Kraftwagens, Hirsch, der ursprünglich, da er völlig besinnungslos war, ebenfalls für tot gehalten wurde, hat seine Besinnung bald wieder erlangt; er hatte nur einen Nervenschock erlitten und konnte seine Reise nach Berlin bald weiter fortsetzen.

Durch einen Sturz an beiden Beinen schwer verletzt wurde gestern abend 6 Uhr auf der Kommanderie der Arbeiter Szarpacki durch den Wächter Szaracka einer dortigen Firma. Die Ermittlungen nach der Ursache der Schieberei sind eingeleitet.

Große Vorräte. Die aus teilweise schon weit zurückliegenden Einbruchdiebstählen stammen, lagern immer noch beim 6. Polizeikommissariat auf der Wallstraße. Die eine Hälfte aus etwa vier Einbruchdiebstählen ist bereits von den rechtmäßigen Eigentümern erkannt und wieder in Empfang genommen worden. — Im Zimmer 37 der Kriminalpolizei lagert gleichfalls eine handgestrickte ovale Tischdecke deren rechtmäßige Eigentümerin sich dort melden kann.

Diebstähle. Gestohlen wurden: aus einer Konfektverpackung za Branka 13 (fr. Torstr.) durch Einbruch zwei Jtr. Konfekt im Werte von 500 zt.; aus einer Wohnung ul. Wroclawska 12 (fr. Breslauerstr.) eine Damenuhr, 14 Damenhandtaschen, 4 Unterhosen im Werte von 800 zt.; aus einer Taube in Unterwilba ein Grammophon mit 7 Platten, Wäsche und eine Kochmaschine für 125 zt.; aus einer Wohnung in der ul. Jachda 9 (fr. Koppenstr.) je zwei Kostüme, Kleider, Blusen, Paar Schuhe für 320 zt.

Der Wasserstand der Warthe in Posens betrug heute, Sonntag, abend, früh + 0.44 Meter, gegen + 0.48 Meter gestern früh.

Vom Wetter. Heute, Sonntag, abend, früh waren bei schwachem Regen 15 Grad Wärme.

Bereine, Veranstaltungen usw.

- Sonntag, 10. September. Evang. Verein junger Männer. 6 Uhr: Volkstümliches Turnen. 8 Uhr: Posanenchor.
Sonntag, 11. September. Evang. Verein junger Männer. Jugendlager in Sassenheim. 7.40 Abfahrt nach Kaleszka.
Sonntag, 11. September. Radfahrerverein Pognan. Früh 7 Uhr: Ausfahrt nach Krosno.
Montag, 12. September. Evang. Verein junger Männer. 8 Uhr: Posanenchor.

Aus der Wojewodschaft Posens.

Argenau, 9. September. Die Frau des Lehrers i. A. Jarosowicz hat die 23jährige Marja Dzierzkowska aus Posens, die bei ihr zu Besuch weilte, mit einem Tischtuch durch einen Unglücksfall erschossen.

Bromberg, 9. September. Ein tödlicher Unfall ereignete sich gestern abend auf dem Bahnhof. Beim Rangieren zweier Lokomotiven kam der Eisenbahnbeamte Johann Gordon zwischen die Maschinen. Er erlitt dabei so heftige Quetschungen, daß der Tod auf der Stelle eintrat. Er war 37 Jahre alt. — Der 57jährige Julius Kadecki, wohnhaft Prinzenstraße 23, ging in der Nacht zum Mittwoch in angezogenem Zustand nach Hause. Sein Weg führte am Brauseufer entlang, wo er das Gleichgewicht verloren haben und in das Wasser gestürzt sein muß. Erst am nächsten Tage gegen Mittag wurde die Leiche aus der Brabe in der Nähe der Viktoriabridge gefischt. — Zwei bekannte Lodger Lade die hinnen kamen nach Bromberg, um hier ihre wenig beliebte Kunst zu beweisen. Durch diese Absichten machte jedoch die Polizei einen Strich, indem sie die beiden Schwejtern, Ludwika und Stanislawna Kawrocka, verhaftete. — Am 5. d. Mts. hat sich aus seine in Elternhause der 18jährige Ludwig Przhylski, wohnhaft in Jachdigi und bei einer heftigen Buchhandlung beschäftigt, fortbegeben, ohne bisher wieder zurückzukehren. Er hat eine Karte hinterlassen, auf der er mitteilt, daß er 200 Zloty besitze, eine Reise nach Frankreich machen wolle und nach drei Wochen wieder zurückkehren werde. Er bitte deshalb, Nachforschungen nach ihm nicht anzustellen.

Gzarnikau, 9. September. Der Seminardirektor Nowak tritt in den Ruhestand. Seinen Posten bekleidete er seit 1920.

Gostyn, 9. September. Aus dem hiesigen katholischen Pfarramt wurden eine Konfranz und zwei Messeliche gelöhlet.

Neutomischel, 9. September. Am Donnerstag wurden in der Unterfuchung wegen des an den Ausgedingerehelenten August Seede in Altorun verübten Mordes zwei weitere Verhaftungen vorgenommen. Die beiden Eheleute J. wurden ebenfalls in Untersuchungshaft nach Posens abgeführt. Die Verhafteten waren die Nachbarkente der bebauernsmerten Opfer.

Rawitsch, 9. September. Einen großen Menschenauflauf verursachte Mittwoch in der 6. Abendstunde der Sohn des hiesigen Kaufmanns W., der von dem Speichersfenster des nach der Krämergasse zu gelegenen Hinterhauses seines elterlichen Marktgrundstückes aus bedeutender Höhe auf die Straße gestürzt war. Passanten und die herbeigerufenen Polizei schafften ihn in die Wohnung. Er soll mit einem Armbruch davongekommen sein und heute schon wieder frei herumlaufen.

Aus der Wojewodschaft Pommerellen. Graudenz, 8. September. Die Verwaltung der Superintendentenurgeschäfte, die nach dem Wegzug des Superintendentenverwesers Pfarrer Jacob dem Pfarrer Freese in Culm vom Konfistorium übertragen worden war, ist nunmehr dem Pfarrer Wandlin in Redden übertragen worden.

Thorn, 9. September. Eine Hochzeit mit Hindernissen fand am Mittwoch hier statt und erregte nicht nur bei den Nachbarn der Beteiligten, sondern auch beim Straßenpublikum großes Aufsehen und ansehnliche Menschenansammlungen. Den Anlaß gab eine Forderung der Schneiderin an die Brauteltern für Lieferungen in Höhe von rund 600 zt.; erst nach Bezahlung dieser Summe wollte sie die Kleider für das Standesamt und die Trauung herausgeben. Als alles Verhandeln nichts half, holte der Brautvater Polizei und einen Gerichtsvollzieher heran, um die Herausgabe der Kleider zu erreichen. Nach Kenntnisnahme der Sachlage konnten die Beamten natürlich nichts ausrichten, und die Braut mußte in einem anderen Kleide zur standesamtlichen Trauung erscheinen. Nachher sah sich die Schuldnerin genötigt, der Schneiderin einen Wechsel auszustellen, nachdem der Brautigam einen Teil der Schuld in bar beglichen hatte, um die Hochzeitstrobe dann endlich ausgehändigt zu erhalten.

Aus Polnisch-Oberschlesien. Königsbütte, 7. September. Auf der Chauffee zwischen Bielt Schowik und Neuborf wurde auf den Akquisiteur Reinhold Woz u in frecher Raubüberfall verübt. Mehrere bewaffnete Banditen tauchten vor ihm auf und forderten von ihm unter Vorhaltung von Schusswaffen die Herausgabe des Geldes. Der Ueberfallene verweigerte die Herausgabe, worauf er von einem Banditen angeschossen wurde. Die Kugel drang in die Herzgegend ein, so daß der Verletzte schwer getroffen zu Boden sank. Die Räuber raubten daraufhin 1500 zt. und suchten damit das Weite.

Aus Kongreßpolen und Galizien. Sambor, 9. September. Wegen Raubüberfalls auf den Pfarrer Belnki hatten sich vor dem hiesigen Standesgericht vier Personen zu verantworten. Das Urteil lautete gegen zwei Angeklagte auf Todesstrafe, die beiden anderen wurden freigesprochen. Während sich die beiden zum Tode verurteilten Verbrecher für den Tod vorbereiteten, riefen der Vorsitzende des Tribunals zusammen mit den Verteidigern telefonisch die Gnade des Staatspräsidenten an. Sieben Minuten vor der Vollstreckung des Urteils kam aus Warschau die Antwort, daß der Staatspräsident von seinem Begnadigungsrecht Gebrauch gemacht habe. Das Urteil wurde somit nicht vollstreckt. Der Henker wollte schon seit einigen Tagen in Sambor, um seines Amtes zu warten, mußte jedoch ununterrichteter Sache abziehen.

Warschau, 7. September. Die Direktion des Theater Powzeczny in Warschau bereite ein neues Theaterstück unter dem Namen „Der Werd in der Pitabelle“ vor. Das Stück sollte den berühmten Prolog des Królkowski, der wegen Mordes an der Prostituierten Michalowska angeklagt und freigesprochen war, darstellen, wobei Królkowski selbst seine eigene Rolle spielen sollte. Die Staatsanwaltschaft, die von der Einstufung des Stückes erfuhr, verbot die Aufführung.

Aus dem Gerichtssaal. Posens, 9. September. Eine 19köpfige Diebesbande, die Wilba heimgesucht hatte, stand vor der 4. Strafammer. Es wurden verurteilt Jan Wojciechowski und Gajonek zu je 2 1/2 Jahren Gefängnis, Kazimierz Sawinski zu 2 Jahren, Lubini Freitag zu einem halben Jahre. Sieben Angeklagte wurden freigesprochen. Die anderen erhielten wegen Schieberei und dergleichen keine Strafen. — Den 21jährigen Erich Strohschein, der nicht Soldat werden und die polnisch-deutsche Grenze überschreiten wollte, und den Arbeiter Julius Falk, der ihn dazu überredet hatte, verurteilte das Gericht zu je drei Monaten Gefängnis.

Bromberg, 9. September. Die Eheleute Michael und Marie Rajcher von hier waren angeklagt, abfällige und beleidigende Redensarten über die Richter und Staatsanwälte der hiesigen Gerichte geführt zu haben. Die Angeklagten hatten einen Privatprozeß verloren, und bei dieser Gelegenheit wollte die Gegenpartei die Äußerungen geübt haben. Der Strafentwurf lautete auf je zwei Wochen Gefängnis, das Urteil auf je freisprechung mangels ausreichender Beweise.

Neustadt, 9. September. Wegen Hazardspiels hatten sich vor der Strafammer zu verantworten: der Kellner Sarnowski aus Posens, 18 Jahre alt, der Händler Koleszanski aus Posens, 28 Jahre alt, und der Kaufmann Wlchacz aus Bromberg, 45 Jahre alt, der schon mit drei Monaten Gefängnis wegen desselben Vergehens vorbestraft ist. Sämtliche Angeklagte erschienen Anfang Mai in Neustadt. Sie trafen zufällig einen Landwirt Loeder aus Lesno hiesigen Kreises, dem sie 200 Zloty und 600 Gulden in wenigen Minuten abnahmen. Die „Händler“ verschwanden dann in verschiedenen Richtungen. Die Ausreißer wurden gefast und dem hiesigen Gefängnis zugeführt. Das Urteil lautete gegen Koleszanski als gewerbsmäßigen und vorbestraften Hazardspieler auf zwei Jahre Gefängnis und drei Jahre Polizeiaufsicht; gegen den noch jugendlichen Sarnowski, der die „Bank“ hielt, auf 1 1/2 Jahre Gefängnis, Wlchacz, der nur zweimal zu je 20 Zloty gefast hatte und sich sonst passiv verhielt, erhielt zwei Monate und 150 zt. Geldstrafe und wurde fogleich auf freien Fuß gesetzt.

Briefkasten der Schriftleitung.

(Anstufte werden antwort gegeben Einreichung der Bezugsumittel unentgeltlich, aber ohne Gewähr erteilt. Jeder Anfrage ist ein Briefumschlag mit Postmarken zur eventuellen schriftlich u. Beantwortung beizulegen.)

Sprechstunden der Schriftleitung nur werktäglich von 12-1 1/2 Uhr. W. W. 14. Gemüthliche Hypotheken sind mit 15 Prozent aufzuwerten. An Zinsen sind die der letzten vier Jahre nach dem verabschiedeten Zinssatz (4 1/2 Prozent) zu zahlen. Die Hypothek kann in diesem Falle nach rechtzeitigem Kündigung zum 1. Januar 1928 zurückgefordert werden.

A. S. Hier. 1. Abzugsfähig ist in diesem Falle nichts. 2. Sie haben das Recht wenn Ihr Mieter noch Ihrer Wohnung mit zwei Monatsraten der Miete im Rückstand ist die Werkstelle zu kündigen. Die Werkstelle öffnen und die Sachen anderweitig unterstellen dürfen Sie auf keinen Fall.

W. R. 2. Die Angabe des Jahres 1920 allein genügt zur Feststellung des Zinsswertes der 9500 polnischen Mark nicht. Sie müssen uns auch noch den Monat angeben, in dem das Geld eingetrag worden ist.

Kirchliche Nachrichten für die Evangelischen.

In der evangelischen Kirche zu Samter findet morgen, Sonntag, vormittags 10 Uhr Gottesdienst statt, in dem Pfarrer Deh aus Binne die Predigt halten wird. So lange die Pfarrstelle unbesetzt bleibt, werden wir auf Wunsch vieler Leser unseres Blattes in der Gemeinde Samter jedesmal die Gottesdienstzeit in der Freitagausgabe bringen.

Sport und Spiel.

Pogon—Warta.

Am 4 Uhr nachmittags trafen sich am Sonntag auf dem Bartaplage zwei alte Rivale gegenüber, die sich bei den jetzigen Ligiapieren nach anfänglichen Mißerfolgen sich in die Spitzengruppe hineinzupielen vermocht haben. Warta hat in der zweiten Serie bisher nur einen Punkt verloren. Durch einen Sieg über Pogon überbanten die Grün ihre Position in der Tabelle der gut besetzten. Die Posener sind durch Spojda verstärkt. Der nach längerer Disqualifikation wieder mitmacht. Selten haben Kombinationen über den Ausgang eines Spiels so viel Kopfzerbrechen gemacht, wie dieser Kampf, der sehr viel Interessantes bieten wird.

Fußball. In Deutschland hat wieder das große Ringen um die deutsche Fußballmeisterschaft für das Jahr 1928 begonnen. Die einzelnen Bezirke ermitteln jetzt ihre Bezirksmeister, die dann wieder gegeneinander in den Verbandsmehrkampfen kämpfen. Bis alles so weit gediehen ist, wird es wieder Juni-Juli 1928, bis die einzelnen Landesverbände, wie es in diesem Jahre auch war, zu den Endkämpfen um den Meistertitel antreten werden. — Die Tabelle der polnischen Ligiameisterschaften sieht jetzt folgendermaßen aus: Wisla führt sicher mit 31 Punkten vor S. S. (28). Pogon steht an sicherer dritter Stelle und hat 24 Punkte. Warta und Turysta stehen punktgleich (21). Da jedoch Warta aus der ersten Spielserie ein Spiel gegen Hasmona gut hat, muß man ihr den vierten Platz einräumen. Es folgen nun S. Ruch (20), 7. Legja (20), 8. L. S. A. (20), 9. T. S. (18), Polonia (18), 11. Czarni (17), 12. Hasmona (12), 13. Warszawianka (11) und endlich an letzter Stelle Jutrzenka mit 7 Punkten.

Diener boxt! Heute abend findet in der Kaiserbamm-Halle zu Berlin ein mit großer Spannung erwarteter Boxabend statt. Treten doch in sämtlichen Kämpfen deutsche Boxer Engländern gegenüber. Der interessante Kampf wird zweifellos der des ehemaligen deutschen Schwergewichtsmeisters Franz Diener gegen den in der englischen Meisterschaft an der vierten Stelle stehenden Charlie Smith sein. Es geht über 10 Runden, und es haben beide Boxer gleich viel Ausichten. Außerdem tritt noch im Weltergewicht Walter Sahn gegen Sid Jackson und Otto Ziemendorf im Bantamgewicht gegen Charlie Rogers an.

Die Hockeymeisterschaften Polens werden nicht in Kattowitz, sondern in Posens ausgetragen werden, und zwar am 24. und 25. September. 7 Mannschaften werden sich gegenüberstellen: aus Pienianowice, Kattowitz, Lubana, Ostrowo, Warschau und Posens (2). Die Kämpfe finden nach dem Pokalsystem statt.

Bei den Schwimmer-Weltmeisterschaften in Bologna hat Arne Borg die Weltrekorde aufgestellt. Im Turmspringen siegte Luber (Dtschl.) im 200 Meter-Bruchschwimmen gewann Rademacher. Der Pole Kratochwil belegte im Vorlauf bei 200 Meter den zweiten Platz.

Turner-Wettkampf. Wie schon von uns berichtet, wird vom Wartebund der Deutschen Turnerschaft in Posens am Sonntag, dem 11. September, in Neutomischel ein von 2 Mitgliedern des Männer-Turn-Vereins Wisla gestifteter Gauwettbewerb ausgetragen. Bisher haben die Vereine Posens, Schwerz, Wisla und Kolmar ihr Teilnahme zugesagt. Die Austragung erfolgt als Jubiläumskampf in Form eines Stadtwettkampfes, wobei jeder Verein 5 seiner besten Turner stellt.

Aus dem Boxring. Großer Knod out-Sieg Dienerst! Gestern abend wurden in der Berliner Kurfürstendehle internationale Vorkämpfe zwischen deutschen und englischen Kämpfern ausgetragen. Der Hauptkampf des Abends war das Treffen in der Schwergewichtsklasse zwischen dem jungen, aber schon sehr erfolgreich kämpfenden Engländer Charlie Smith und dem ehemaligen deutschen Meister Franz Diener. Charlie Smith steht in der englischen Meisterschaftstabelle an vierter Stelle und ist Sieger über Leute, wie Tom Gibbons, O'Beall, Hoop Lieb, John Strand und dem äußerst guten Frank Fowler. In diesem Jahre hatte er erst eine einzige Niederlage erlitten und zwar, als er in den Titelausscheidungen der englischen Meisterschaft gegen Jack Stanley antrat. Nun wurde ihm eine zweite i. o. Niederlage guttelt, denn es gelang Franz Diener, ihn in der 5. Runde so hart niederzuschlagen, daß er die Zeit über zu Boden blieb. Im Bantamgewichtstreffen siegte Otto Ziemendorf nach Punkten in acht Runden gegen Charlie Rogers.

Das große internationale Ringkampfsturnier in Berlin schreitet weiter fort. Mit den meisten Punkten an der Spitze steht bis jetzt der starke Lette Leskinowicz, vor Pinecki, Stolzenwald und Steffer. Im Halbschwergewicht führen J. Kunst und Steinte-Stettin. Leichtathletik. Olympische Wettkämpfe. Im Posener Militärsportklub auf der ul. Grunwaldzka treten heute nachmittags gegen 5 Uhr die Teilnehmer des vorolympischen Kurzfuß zu leichtathletischen Wettkämpfen an. Von bekannten Sportsleuten werden Dobrowolski, Trojanowski, Schwarz, Jaworski und Nowosielski teilnehmen, so daß in verschiedenen Wettbewerben interessante Kämpfe zu erwarten sind, so z. B. im Hürdenlaufen zwischen Trojanowski und Dobrowolski, den beiden Nivalen. Kurmi, Wiede, Dr. Pelker. Am 24. d. Mts. wird Wien eine große Sensation erleben, denn es werden die alten Nivalen Kurmi, Wiede und Dr. Pelker zu einem 1500-Meterlauf zusammenzutreffen. Näheres darüber werden wir noch mitteilen.

Radioalender.

Rundfunkprogramm für Montag, 12. September.

- Posens (280.4 Meter). 18: 20.35—19: Konzertübertragung aus Warschau. 19—19.35: Französischer Klavierabend, 19.35—19.55: Wirtschaftsnachrichten. 19.55—20.20: Von den Slawen bei Berlin. 20.30—22: Orlog-Abend, 22.30—24: Langmusik aus dem Palais Royal.
Warschau (1111 Meter). 18: Langmusik, 20.30: Kammermusik. Berlin (483.9 und 564 Meter). 15.30: Gente und Montag. 17—18.30: Unterhaltungsmusik, 20.30: Tänze.
Breslau (322.6 Meter). 16.30—18: Unterhaltungskonzert, 20: Dr. Peter Wack singt eigene Gefänge zur Laute, 21: Dante.
Königswusterhausen (1250 Meter). 10: Gründungsfeier des V. Internationalen Kongresses für Biologiewissenschaften aus dem Vangerbed-Virchow, 12—12.30: Englisch für Schüler, 15.40—15.55: Kochanowitsch und Szelesolgen, 17—17.30: Philosophierende Gesprächsreihe, 18.30—18.55: Englisch für Anfänger, 19.20—19.45: Praktische Ratschläge zur Herbstbepflanzung, 20.30: Übertragung aus Berlin.
Langenberg (468.8 Meter). 13.10—14.30: Mittagskonzert, 20: Konzert des Tenors Georges Meader.
Wien (617.3 und 577 Meter). 11: Vormittagsmusik, 19: Duelle-Abend, 20.05: Alte und neue Wiener Volksmusik, 21.20: Hugo Wolf-Abend.

Wettervorausage für Sonntag, 11. September.

— Berlin, 10. September. Für das mittlere Norddeutschland: kühl, stark bewölkt mit Regenfällen, mäßige westliche Winde. — Für das übrige Deutschland: Ueberall kühl, in den meisten Gegenden Regenfälle.

Neu erschienen! In deutschem Texte Sogleich lieferbar! Gesek betreffend die Kapital- und Rentensteuer.

Preis 8 zt. nach auswärts mit Postzuschlag. Zu beziehen durch die Buchhandlung der Drufatnia Concordia Sp. Ate. Poznan, Zwierzyniecka 6.

LOSE
zur ersten Klasse der 16. Polnischen Staatslotterie
erhältlich in der beimamt glücklichsten und solid.
Kollektur des

**GÓRNOŚLASKI
BANK GÓRNICZO-HUTNICZY S.A.**
KATOWICE, ul. św. Jana 16
oder in deren Filiale in
Król.-Huta, ul. Wolności 26.
Haupttreffer zł 650 000.—
sowie Gewinne zu zł:
400 000.—, 250 000.—, 100 000.—, 75 000.—,
60 000.—, 50 000.—, 40 000.—, 30 000.—, 25 000.—,
15 000.—, 10 000.—, 5 000.—, usw.
in der Gesamt-Summe von: **zł 19 904 000 —**
Die größten Bereicherungs-Chancen!
Unsere glückliche Kollektur hat bisher ihren
gesch. Klienten über **drei Millionen** zł
Gewinne ausgezahlt.
Bei uns kann niemand verspielen
Die Lospreise bleiben unverändert:
1 ganzes Los zł 40.—,
1/2 Los zł 20.—, 1/4 Los zł 10.—.
Briefliche Aufträge erledigen wir genau und post-
wendend. Ziehungs-Pläne und Tabellen gratis.
An dieser Stelle abschneiden u. einsenden.

Bestellungsschein.
An
die Kollektur Górnoślaski Bank Górnico-Hutniczy S. A.
Katowice
ul. św. Jana 1.16.
Bestelle hiermit zur I. Klasse der 16. Staatslotterie
..... viertel Lose
..... halbe Lose
..... ganze Lose
Den entfallenden Betrag überweise auf das
Scheckkonto P. K. O. Nr. 304 761, oder bitte per
Post nachzunehmen.
Vor- u. Zuname:
Genauere Adresse:

Welcher strebsame, junge Mann nicht
unter 30 Jahren sehnt sich nach einem
Bäder bevorzugt. Meldungen mit Bild, welches zurückgesandt
wird, an die Annoncen-Expedition „Kosmos“ Sp. z o. o.
Poznań, Zwierzyniecka 6 unter D. 1785.

Pneumatiks
erstklassiger Fabrikate
empfiehlt
Brzeskiauto Ake. Sp.
Poznań, ul. Dąbrowskiego 29.
Telephon 63-23, 63-65, 34-17.

Bewöhnlicher Hofhund 2 Jahre alt.
echter Bernhardiner-Hund
11 Monate alt, weiß zu schwarz, verkäuflich.
Robert Eggebrecht, Wielen

Ein Paar Wagenpferde-Füchse,
1,68 groß für jeden Zweck geeignet,
sehr preiswert zu verkaufen.
Rittergut Bucz, p. Smigiel

Glauben Sie ja nicht



daß Ihnen die Kunden auf den
Präsentierteller gestellt und in
Ihrem Geschäft abgegeben werden.
**Werben Sie Ihre Kundenschaft selbst
durch zweckmäßige Reklame!**

Schwerhörige
erprobt den neuen
Siemens-Verstärker



Ein Hörapparat mit regulierbarer Lautstärke, unauffällig im Tragen, leichte
Handhabung. — **Kostenlose** Vorführung durch den zurzeit hier anwesenden
Spezialisten unserer Werke, wochentags von 9—3 Uhr, Sonnabends bis 1 Uhr.
Fordern Sie Prospekte.
Vielhöranlagen für Kirchen, Taubstummen-Anstalten, Vereine.
Siemens-Reiniger-Weiß G. m. b. H.
Telephon 2326 Poznań ul. Fredry 12.

Grosse Auswahl
in
**VIOLINEN
VIOLINKÄSTEN**
sowie sämtlichen Zubehörteilen.
NOTEN
für alle Musikinstrumente empfiehlt
St. Pełczyński, Poznań, ul. 27. Grudnia 1.
1 fabrikneue
Wolf'sche Lokomobile
12 PS., neuester Konstruktion mit Loko-
motivkessel unter **Fabrikpreis** abzugeben.
2 gebrauchte
Dampfdreschsätze
1 gebrauchte stationäre
Lokomobile
C. Jaehne & Sohn, ca. 35 PS.
1 wenig gebrauchter 6 PS.
Motor
stationär, Schmidt & Gröhle, für Benzol o.
Leuchtgas, hat billigst abzugeben
**ST. MALINOWSKI, Śrem, Tel. 17, Maschinen- und
Wagenfabrik, Eisengießerei.**

Ausschneiden! Aufbewahren! Ausschneiden!
Haus-Weine
schmeckend wie Tokayer, Burgunder, Malaga und Rheinweine
sowie andere, sogar auch wie Champagne kann man ohne
große Mühe in jedem Hause auf billige Art, aus verschiede-
nem Obst herstellen bei Gebrauch der
Rasse-Wein-Hefe „Vierka T“
„Das neue Weinbuch“
Anleitung zur Hausweinbereitung aus allen eßbaren Wald-
und Gartenfrüchten, sowie sämtliche Zubehörteile erhalten
Sie in jeder Apotheke und Drogerie, wenn nicht, bitten wir,
sich direkt an die Firma
Artur Engelhardt, Poznań, św. Marcin 22,
zu wenden. Tel. 10-31

Ankäufe u. Verkäufe
Garderobe.
Dom Komisowo Handlowy
Św. Józefa 5.
Motorrad
Ariel, bestes engl. Fabrikat,
5 PS, fabrikn., Modell 1927/28
Stundengeschwindigkeit 120 km
frankheitshalber zu verkaufen
Offerten an die Ann.-Expd.
Kosmos Sp. z o. o., Poznań,
Zwierzyniecka 6, unter 1781.

**Neuer Jagd-
wagen**
ist zu verkaufen. Matysiat,
Poznań, ulica Dąbrow-
skiego 69.
**Guterh. Frackanzug
und Gehrockanzug**
für große Figur zu verkauf.
Ischode, Poznań, Szama-
rzynskiego 19, I. I., II. Eing.

Gelegenheitskauf!!
Drillmaschine
Zimmermann „Gallenis“
2,83 m = 9" breit, habe so-
fort billig abzugeben.
HUGO CHODAN
dawn.: PAUL SEELER,
Poznań, ul. Przemysłowa 23
Suche für meinen Sohn, evgl., mit höherer Schulbildung,
Lehrstelle als
Manufakturist
Offerten an die Annoncen-Expedition Kosmos, Sp. z o. o.,
Poznań, ul. Zwierzyniecka 6, unter B. 1784.

Drainröhren
in bekannter Qualität, von
1 1/2—8" liefert i. jed. Menge
M. Beckiewicz,
Rudwiktowa, p. Mosina.
Strohelevator
„Edert“
4-rädrig, drehbar, 7 1/2 m, geb.,
gründlich durchrepariert, be-
trieblich, sofort abzugeben.
HUGO CHODAN
dawn.: PAUL SEELER,
Poznań, ul. Przemysłowa 23

Aufgebot.
Der unterzeichnete Landes-
beamte des Preussischen Lan-
desamts in Köstlichen, Kreis
Ost-Sternberg macht hierdurch
bekannt, daß zum Zwecke der
Eheschließung zwischen
1 dem Arbeiter **Emil Ger-
hard Höhne**, ledigen
Standes, evangelischer Re-
ligion, geboren am 17. Au-
gust 1904 zu Rogien, Kreis
Neeritz, wohnhaft in Rog-
ien Kreis Neeritz.
2 der **Frieda Adelheid
Siebert**, ohne Beruf,
ledigen Standes, evan-
gelischer Religion, geboren
am 15. Mai 1899 zu Ja-
bianowo, Kreis Posen, wohn-
haft in Köstlichen, Kreis
Ost-Sternberg.
Köstlichen, d. 6. Sept. 1927.
Der Landesbeamte
Stabs.

Akleiderkammer
in Malgimienkerei usw.,
Handarbeiten,
Rissen, Decken
aufgezeichnet und fertig.
Wir empfehlen unser Atelier
für Anzeig und jeder Art.
Fa. Geschw. STREICH,
Engros Poznań Endstätt
ul. a Kantaka 4, II. Etage,
(früher Bismarckstraße).
Schneiderin
empfehlen sich in und außer
dem Hause.
Angeb. an die Ann.-Expd.
Kosmos Sp. z o. o. Poznań,
Zwierzyniecka 6, unter 1783.
1 schönes Zimmer für 2
Schüler mit aller Bequemlich-
keit zu vermieten.
Poznań, ul. Matejki 52 I. Etg. r.

Verkaufe
meine schuldenfreie Privat-
landwirtschaft ca. 62 Morg.
groß, Gef. Off. an Schröder,
Rosto, pow. Czarnków.

**Verband für Handel
und Gewerbe**
Poznań.
Telephon 1536.
Unsere Geschäftsstelle
befindet sich in
Poznań, ul. Skośna 8,
parterre
(Ev. Vereinshaus, Rückseite)
Geschäftsstunden 8—3 Uhr
Sprechstunden 11—2 Uhr

Stellenangebote
Suche zum 1. Oktober d. J.
einen unterheirateten
Schweizer
für 20 Stück Milchkuhe. Ang.
a. d. Ann.-Exp. Kosmos Sp.
z o. o., Poznań, ul. Zwierz-
yniecka 6, unter 1777.

Zuverlässiger
Gutssekretär(in),
der deutschen u. poln. Sprache
mächtig, der auch Hofaufsicht
übernimmt, vom 1. 10. 27 ge-
sucht. Off. m. Zeugnisabschr.
erbeten an **G. Mordow,**
**Gwiżdżyno, Nowemtaśto n.
Drwęca, Pomorze.**
Beif. Kinder mädchen
nicht unter 18 J., tagsüber
zum 15. IX. gesucht. Meldg.
Kraszewskiego 30. II links.

Erfahrener, zuverlässiger und fleissiger
Lagerist
aus der Papierbranche (beider Landes-
sprachen mächtig) gesucht. Schriftliche
Angebote mit Zeugnisabschriften erbeten
Papierodruk
Poznań, Alie Marcinkowskiego 6

Zum 1. 10. 27. eine poln. sprach. energischer
Beamten
mit 4—6 jähr. Praxis, für hiesige 200) Morgen
große intensive Wirtschaft. Selbstgesch. Lebenslauf,
Zeugnisse und Gehaltsansprüche erbeten an
Herrschaft Śródka pow. Międzychód, Tel. Nr. 13

Wegen Einziehung des jetzigen, wird
junger Hofbeamter
für sofort oder 1. Oktober gesucht. Lebenslauf,
Zeugnisabschriften. Gehaltsansprüche an
Dominium Nielegowo, Kościan.

Gesucht wird per sofort evtl. 1. Oktober ein tüchtiger
Hofbeamter.
Meld. an **Sondermann, Przyborówko, pow. Szamotuły**

Suche Landwirtssohn
zu meiner Unterstützung für mein 500 Morgen großes Gut.
Böning, Radom, p. Połajewo, pow. Dobrzyń.

2 tüchtige, fleißige, ledige
Stellmachergefellen
stellt sofort ein für dauernde Beschäftigung. **Adolf Heintich,**
Biechowo, poczta Nowawies-koł. pow. Brzeźnia.

Gesucht zum 1. 10. 27 verheirateter, erfahrener
Gärtner
mit nur guten Empfehlungen, poln. Staatsbürger. Lebens-
lauf, Zeugnisabschriften die nicht zurückgesandt werden, an
Pieper, Przylepki, p. Manieczki, pow. Śrem.

Für meine Konditorei suche zum 1. Oktober 1927 einen
Lehrling
Sohn achtbarer Eltern, der zu Hause schläft.
Paul Siebert, Poznań
Św. Marcin Nr. 47.

Rechnungsführer(in)
beider Sprachen in Wort und Schrift mächtig, Schreib-
maschine Bedingung. Sucht ab 1. Oktober 4000 Mg.
großes Küchengut.
Dom. Polanowice, p. Kruszwica.

Flotte
Stenotypistin
perfekt deutsch und polnisch, per sofort gesucht. Bedingung
fehlerfreie Uebersetzung beider Sprachen. Schriftliche Bewer-
bungen in deutsch mit Zeugnisabschriften und Gehaltsansprüchen
erbeten.
Maschinenfabrik K. Mielke, Chodzież.

Suche zum 1. Oktober zuverlässige, junge, evangelische
Kindergärtnerin
zu 2 Kindern im Alter von 3 1/2 und 2 1/2 Jahren. Zeugnis-
abschriften, Bild, Gehaltsansprüche erbeten an
Frau von Reiche, Rozbitek, p. Kwilez, pow. Międzychód.

Tücht. Wochenpflegerin
für Säugling zu sofortigem Antritt aus Land gesucht. Gef.
Angeb. a. d. Ann.-Exp. Kosmos Sp. z o. o. Poznań, Zwi-
erzyniecka 6, unter 1778.

Stellenangeb.
Wirtschaftsbeamter.
30 Jahre alt, led., mit 7 jähr.
Praxis in ungel. Stellung sucht
für 1. 10. od. spät. Stellung als
Inspektor.
Angebote mit Gehaltsangabe
zu richten an die Ann.-Expd.
Kosmos Sp. z o. o. Poznań,
Zwierzyniecka 6, unter 1782.

Schlosser, evgl., sucht Stellung
als **Maschinist** evtl. als Heizer
Off. a. d. Ann.-Exp. Kosmos
Sp. z o. o., Poznań, Zwierz-
yniecka 6, unter 1754.
**Junges
Mädchen,**
19 J. alt, sucht Stellung in
besserem Haushalt, wo ihr Ge-
legenheit geboten wird, das
Kochen zu erlernen. Off. a. d.
Geschäftsst. d. Kreiszeitung in
Rowy-Tomyśl 81 erbeten.

Das neue polnische Forstgesetz.

An Stelle der bisherigen Gesetze, die in den drei ehemaligen Teilgebieten die Wirtschaft in den staatlichen und privaten Wäldern in verschiedener Weise regelten, ist durch Verordnung des Staatspräsidenten vom 24. Juni d. Js. (S. 117 Nr. 57, Ref. 504) mit dem 1. Juli ein neues Forstgesetz in Kraft getreten. Das Gesetz betrifft die Bewirtschaftung von Wäldern und Forsten, die nicht Eigentum des Staates sind, d. h. sich im Besitz von Privatpersonen, Gemeinden und Stiftungen befinden.

Das Gesetz wurde auf Grund des Ermächtigungsgesetzes als Verordnung mit Gesetzeskraft erlassen und regelt einheitlich die Forstwirtschaft auf dem gesamten Staatsgebiet, ohne Rücksicht auf Wirtschaftszustände und Stand der Forstkultur in den einzelnen Wojewodschaften.

Die grundsätzlichen Bestimmungen der Verordnung sind: 1. Das Verbot, unter Forstkultur stehendes Land in landwirtschaftliche Kultur umzuwandeln. 2. Zwangsweise Aufforstung von Landstrecken, die des Forstlandes entböhrt wurden. 3. Bewirtschaftung der Forsten auf Grund eines von den Staatsbehörden bestätigten Forsteinrichtungsplanes.

Dem Verbot der Kulturänderung unterliegen nicht diejenigen Kulturänderungen, die — obwohl widerrechtlich — vor dem 1. Januar 1927 durchgeführt wurden. Nach diesem Termin darf eine Aenderung der Forstkultur in Landwirtschaft nur in ganz bestimmten Fällen vorgenommen werden, und zwar auf Grund behördlicher Erlaubnis. Diese kann erteilt werden: bei Parzellierung, Kommassation und für Fälle einer besseren Ausnutzung des Bodens. Ausgenommen sind auf jeden Fall sogenannte Schuttwälder, wo überhaupt jede Kulturänderung verboten ist.

Die Bewirtschaftung der Privatwälder muß auf Grund eines Forsteinrichtungsplanes vor sich gehen, der von der staatlichen Forstbehörde bestätigt sein muß. Die im Wirtschaftsplan vorgezeichneten Arbeiten dürfen in Angriff genommen werden, wenn innerhalb zweier Monate nach Einreichen an die Behörde keine Entscheidung eingetroffen ist. Falls innerhalb eines Jahres nach der Einreichung des Planes keine Abweisung erfolgt, kann der Wirtschaftsplan als bestätigt angesehen werden.

Von der Bewirtschaftungspflicht nach dem bestätigten Wirtschaftsplan wurde auf die Dauer von fünf Jahren eine Ausnahme gemacht. In dieser Zeit dürfen Wälder auch nach einem provisorischen Programm bewirtschaftet werden. Die Grundsätze, die für dieses Programm gelten, sind jedoch mit den Grundsätzen nach denen der Forsteinrichtungsplan ausgearbeitet werden muß, fast identisch.

Der Zweck dieser Ausnahme ist dadurch begründet, daß die Ausarbeitung eines Forsteinrichtungsplanes mehrere Monate Arbeit erfordert und für den Waldbesitzer ziemlich kostspielig ist. Betroffen wird diese Ausnahme zum größten Teil die Waldbesitzer in den Oligebieten, wo bisher nur wenige Forstwirtschaften einen Einrichtungsplan besaßen. Bei uns uns in ehemaligen Galizien galt der Zwang eines Forsteinrichtungsplanes bereits lange vor dem Kriege.

Das Gesetz teilt die Wälder in gewöhnliche, Schuttwälder und Wälder, die mit Servituten belastet sind. Die Besitzer von gewöhnlichen Wäldern sind in der Ausübung ihrer Eigentumsrechte sehr eingeschränkt, da sie unter Androhung hoher Geld- und Freiheitsstrafen streng nach dem Wirtschaftsplan bzw. Programm vorgehen müssen. Zudem kann der Plan bzw. das Programm von der Behörde geändert oder verschärft werden.

Die Besitzer der Schuttwälder unterliegen noch strengeren Bestimmungen in der Bewirtschaftung. Da die als Schuttwälder geltenden Bestände zumeist Bergforsten sind, ist diese Strenge nur scheinbar, da die Besitzer z. B. das Verbot der Abholzung u. ä. in eigenem Interesse ohnehin nicht überschreiten würden. Ebenso würde ihnen durch Anlegung von Schneisen und Wirtschaftslinien in seltener Richtung oder durch Ausroden der Wurzeln der Boden durch Regen abgespült werden. Für das Unterlassen solcher Eingriffe gibt ihnen die Verordnung Befreiung von der staatlichen Bodensteuer samt Zuschlägen. Auf diese Weise wird von Tausenden Dollar Wald in den Karpaten keine Bodensteuer gezahlt.

Die Besitzer von Wäldern, die mit Servituten belastet sind, werden nicht nur durch die Bestimmungen des Gesetzes, sondern auch durch die Rechte dritter Personen eingeschränkt. Seit langem besteht die Pflicht, die Servitute durch einmalige Ablösung in bar oder in Naturalien aufzuheben, da sie für eine regelrechte Forstwirtschaft sehr hinderlich sind und stets Anlaß zu Streitigkeiten geben. Die meisten Servitute in den Forsten gab und gibt es im ehem. russischen Teilgebiet, wo die Petersburger Regierung planmäßig keinen Zwiespalt zwischen Waldbesitzern und Bauern abschaffen wollte.

Weiter verbietet das neue Forstgesetz das Weiden von Vieh in Beständen unter 3 Meter Höhe, falls die Bestände ein Alter von 15 Jahren noch nicht überschritten haben. Dieser Punkt ist eher ein Fehler im Forstgesetz, da z. B. in gemischten Beständen sehr bei einer Höhe von 15 Metern oder einem Alter von 60 Jahren kein Vieh geweidet werden sollte, da die Selbstkaat auf diese Weise vernichtet wird.

Besonders scharfe Bestimmungen gelten für die Berghänge, die mit Zirbelliefer, d. h. der sogenannten Ralsche, bewachsen sind. Als Forstvergehen werden angesehen: Beschädigung von Zirbelliefer, Nichtbefolgung der Aufforstungsbestimmungen, widerrechtliches Fällen und Roden, Weiden und Laubfammeln ohne amtliche Bewilligung, das Nichtberücksichtigen der Behörden vom Auftreten schädlicher Insekten, die Nichtbefolgung der Anordnungen zur Bekämpfung der Forstschädlinge usw. Die Rechtsprechung steht in diesen Fällen dem Starosten zu. Die Berufung gegen das Strafmandat kann an das Kreis- bzw. Bezirksgericht erfolgen.

Wie aus dem hier Ermähnten leicht zu ersehen ist, ist das neue Forstgesetz keineswegs liberal. Ueber die Durchführbarkeit und den wirtschaftlichen Wert kann erst nach einigen Jahren Praxis ein Urteil gefällt werden. Es ist jedenfalls bemerkenswert, daß das antiliberaler russische Forstgesetz nur die Käuflichkeit der Beamten unterstützte und das Umgehen der Bestimmungen förderte.

Schließlich hängt unsere Forstwirtschaft nicht allein von diesem oder jenem Gesetz ab, sondern eher von der allgemeinen wirtschaftlichen Kultur des Landes und dem Verständnis dafür, daß die Wälder ein bedeutendes Naturalgut sind, das wir nicht herunterschwächen dürfen.

Ein Tanz und seine Folgen.

(Von unserem ständigen Berichterstatter.) b. G. Jerusalem, Anfang September 1927.

kaum hat der Sommer die politische Situation entspannt, kaum ist die Erregung über das Erdbeben ein wenig abgeklaut und hat dem, dem Orientalen gemäßen ruhigen Ablauf der Tage Platz gemacht, als schon wieder ein Vorfall die Gemüter erhitzt, ein Vorfall, der, in Europa unmöglich, wenn nicht gar unverständlich, hier aber, der Mentalität des arabischen Teils der Gesellschaft entgegenstehend, viel Staub aufwirbelt und natürlich auf politischem Gebiet mündet. Die Angelegenheit ist, kurz gesagt, folgende: Der Direktor des Erziehungsdepartements, ein Engländer, veranstaltete in seinem Hause einen Tee, zu dem er, die Zeitungen registrierten die genaue Zahl, sechzehn Schullehrerinnen und zwar neun Christinnen, sechs Mohammedanerinnen und eine Bahajistin, und überdies neunzehn Schülerinnen und Schüler, von denen die Hälfte Musulmin waren, einlud. Zu dieser Einladung selbst ist weiter nichts zu bemerken denn wenn man auch den Verleher muslimischer Frauen bei Fremden und gar in einem Haus, in dem ein Mann anwesend ist, alles eher denn gern sieht, konnte man hier ein Auge zudrücken, denn der Gastgeber war der höchste Vorgesetzte der jungen Damen. Nachdem aber der Tee genommen worden war, geschah etwas, das wie ein Faustschlag ins Antlitz der muslimischen arabischen Gesellschaft gewertet werden mußte. Der Direktor forderte nämlich nun die Damen auf, nicht nur Lieder zu singen, sondern sogar — in Gegenwart von Männern! — zu tanzen. Und die Damen kamen dieser Aufforderung nach.

Die Folgen dieser, nach europäischen Maßstäben kleinen und unschuldigen Unterhaltung waren nun solche, daß der ehrenwerte Departementsdirektor in Zukunft wohl kaum mehr muslimische Damen zu sich einladen wird. Die richtig englische Abgeschlossenheit seines Privatlebens erwies sich nämlich im hellen Lichte des Orients als durchlässig, und das englische „My home is my castle“ verlor hier seine Geltung durchaus, denn die Privatlebensangelegenheit wurde im Handumdrehen zu einer öffentlichen Angelegenheit ganz gewichtiger Art. Der Tanz muslimischer Frauen — die bei dieser Angelegenheit vermutlich sogar den Schleier abgelegt hatten — war ein Vergehen, wenn nicht ein Verbrechen gegen die öffentlichen Sitten; und nicht nur die Gesellschaft, sondern auch die großen politischen Zeitungen nahmen den Fall mit aller Leidenschaft auf. Es ist interessant — und wirft ein breites Licht auf die dem Europäer sicherlich fremdartige Mentalität der arabischen Gesellschaft — zu hören, was die Zeitungen, die die Stimmen der Öffentlichkeit in gedrängter Kürze wiedergeben, dazu sagen.

„Al jamea“, eines der führenden Blätter, schreibt: „Will das arabische Volk Palästinas diesen Vorfall nicht als einen Angriff gegen seine Tradition und gegen seine Lebenssitte werten und als Offensive gegen die muslimische Religion? Der Direktor des Erziehungsdepartements mag als Europäer nicht das Verständnis für eine solche Angelegenheit haben, aber welche Entschuldigend gibt es für die eingeborenen Lehrerinnen und Schülerinnen, besonders für die muslimischen Glaubens? Wie kann man ihren Eltern und Erziehern verzeihen, die sie an einer solchen „Zeremonie“ teilnehmen ließen? Und noch eine Frage: Hat der Direktor des Erziehungsdepartements nicht bei sich selbst ermogend, daß er für eine solche Einladung und ihre Folgen der Öffentlichkeit gegenüber verantwortlich ist? Wenn er nicht weiß, daß Religion und Sitten solche Dinge verbieten, so ist er als Leiter des Erziehungsdepartements, der für die moralische Erziehung in Palästina verantwortlich ist, nicht am Platz; weiß er es aber, dann ist sein Fehler um so größer. Wir schlagen daher vor, folgende Fragen an den englischen Hochkommissar und seine Beamten zu richten: Steht das Kolonisationsprogramm die Verleumdung der Völker, ihrer Religionen und Traditionen vor, und steht dieses Programm vor, daß solche Aktionen durchgeführt werden, um die Sitten, die Erziehung und die Kultur zu schützen?

sich ja bald Anlässe bieten, wo die kritischen Worte in stärkerer Zahl sich einstellen. Der Hauptmattador der neuen Größen war in „Halla“ noch nicht sichtbar. Aber seine Wälder konnte man wahrnehmen. Er saß in der ersten Parkreihe rechts, demnach in der Gegend, wo die hohen Herren von der Theaterregierung gewöhnlich nach Beginn der Vorstellung Platz zu nehmen pflegen. Ich meine Herrn J. Zaleski. Gelerntest der Würdigung seiner vor noch nicht allzu langer Zeit selbst absolvierten Gastspielserie wies ich darauf hin, daß es für das „Teatr Wielki“ ein Segen wäre, wenn es gelänge, diesen hochkultivierten Künstler für Posen zu gewinnen. Dieser nur zu sehr berechtigte Wunsch ist in Erfüllung gegangen, Herr Zaleski ist als Oberregisseur der Oper verpflichtet worden. Die Gage, welche er bezieht, ist zwar eine außerordentlich hohe, wenn sie aber gewährleistet, daß ihr Empfänger dafür sorgt, daß doch noch wieder der entscheidendste alte Kunstgeist in unserer Oper Einkehr hält, dann ist sie nicht umsonst gezahlt worden. Wo es sich darum handelt, das aus dem Gleichgewicht geratene künstlerische Niveau wieder auf die frühere anständige Höhe zu bringen, darf man nicht in Kauf nehmen, sondern muß etwas tiefer in den Stadtsäckel greifen, soviel wird die Hauptstadt Posen für edle Bildungsziele immer noch aufbringen. Leicht wird es Herr Zaleski in der ersten Zeit nicht haben, den Theaterskandal der Posener Oper in die richtigen Bahnen zu leiten. Als erfahrener Bühnenmann wird er aber wohl bald erkennen, wo in erster Linie die Rettungsaktion einzusetzen hat. Ich glaube, sein Augenmerk wird sich zunächst auf eine gründliche Sanierung des Darstellungsstils, den am häufigsten der Meiteiger umkreist, richten. Sänger und Sängerinnen müssen streng dazu angehalten werden, sich in ihre Partien hineinzufühlen und dies sinngemäß zum Ausdruck zu bringen. Voraussetzung hierzu ist natürlich eine genaue Kenntnis des Stoffes und eine mögliche Unabhängigkeit von Souffleur und Taktstoch. Bei diesem künstlerischen Eingebungsprozess wird es manche Widerstände zu überwinden geben, sie werden nur dann zu brechen sein, wenn Herr Zaleski sich seine Autorität wahrt und sich nicht dazwischen reden läßt. Störungsversuche werden voraussichtlich nicht ausbleiben. Auf die Tilgung von Unverständlichkeiten in der Ausführung von Bühnenbildern und Sinnlosigkeiten bei Dekorationen und Kostümen, werde ich später einmal zurückkommen. Auch auf die Mode gewordene Angelegenheit einzelner Mitglieder, den Beifall einfältiger Besucher herauszufordern, was zur Folge gehabt hat, daß sich das Geisohle und Gebote bei offener Szene bis zur Unerträglichkeit gesteigert hat. Gegen diese widerwärtige Kulturwidrigkeit muß energig vorgegangen werden, ein Kunststempel ist kein Amüsierstall bzw. keine

Glaubt die Regierung nach diesem Vorfall nicht, daß das arabische Volk berechtigt sei, seine Erziehungsangelegenheiten selbst in die Hand zu nehmen, um seine Religion und seine Moral zu schützen?

Diese ganze Langangelegenheit mag dem Europäer wahrscheinlich als Sturm im Wasserglas erscheinen, hier aber ist sie weit mehr, denn sie wirft ein bezeichnendes Licht auf die großen Probleme, die sich einerseits aus dem Zusammenstoß westlicher Zivilisation und östlicher, religiös bedingter Kultur und andererseits aus der ganzen politischen Situation ergeben. Dem Araber Palästinas ist es selbstverständlich darum zu tun, seine öffentlichen Institutionen so unabhängig als nur möglich von der fremden Verwaltung zu machen, und besonders in dieser Zeit, da die Missionen wieder verzweifelte Anstrengungen machen, Seelen nichtchristlicher Kinder zu fangen, ist eine von Tag zu Tag größer werdende Empfindlichkeit und ein stetig steigendes Mißtrauen erklärlich.

Dieser besondere Vorfall berührt natürlich nur die arabische Gesellschaft des Landes, aber auch der jüdische Teil desselben befrecht leidenschaftlich die Schulfrage. Tag für Tag beinahe findet man in der Presse Artikel gegen die Idee der Übernahme der jüdischen Schulen durch die Regierung, wobei die Argumente beinahe dieselben sind wie die der Araber.

Da nun fast zur gleichen Zeit, gelegentlich einer Schulfeier, ein arabisches Kind eine Frage stellte, die zur Folge hatte, daß die als Ehrenhaft anwesende Frau des englischen Chefsekretärs der Regierung augenblicklich den Saal verließ, ist es verständlich, daß die Schulfrage in Palästina allmählich zu einem Kollisionspunkt werden beginnt, das die Aufmerksamkeit im gesamten Kolonialreich Englands auf sich zu ziehen befähigt ist.

Wie immer aber auch diese Sache ausgehen wird, der Direktor des Erziehungsdepartements wird wohl kaum mehr einen Thee Dantsch veranstalten.

Schluß des redaktionellen Teils.

Spielplan des Teatr Wielki.

Sonntag, 10. September: „Dorcy Godunow“, Gaitspiel 3. Jaleski. Sonntag, 11. September: „Der Zigeunerbaron“. Montag, 12. September: „Madame Butterfly“. Beginn der Vorstellungen um 7.30 Uhr. Vorverkauf an Wochentagen im Teatr Polski von 10 Uhr vorm. bis 5 Uhr nachm., an Sonn- und Feiertagen nur im Teatr Wielki von 12—2 Uhr. Nach Beginn der Vorstellung wird niemand eingelassen.

Weltstimmen

Die schönsten modernen Bücher von Weltruf allen Freunden gediegener Geisteskultur in knappen, spannenden, fein illustrierten Umrissen nahezubringen, das haben die überall mit Begeisterung aufgenommenen Weltstimmen erreicht.

Zehntausende von Büchern erscheinen jährl. in der Welt und durch die Weltstimmen treten die wichtigsten in Ihren Gesichtskreis. Wie oft sind Sie einem Buchtitel begegnet, der Sie lockte, und der Ihnen im Wirbel des Alltags wieder entschwand! Jetzt aber ist es Ihnen leicht gemacht, immer auf dem Laufenden zu bleiben, wenn die Weltstimmen Ihre ständigen Ratgeber sind.

Bestellen also auch Sie diese überaus reichhaltigen Monatshefte zum Preise von 1.80 zloty für das Heft bei der

Evangel. Vereinsbuchhandlung Poznań, ul. Wjazdowa 8.

Bei Asthma und Herzkrankheiten, Brust- und Lungenleiden, Stomatitis und Rachitis, Schilddrüsenvergrößerung und Prothibition ist die Ableitung auf den Darm durch Gebrauch des natürlichen „Franz-Josef“ Bitterwassers ein wesentliches Hilfsmittel. Minister von Weltruf haben bei Schilddrüsenleiden die im Beginn der Krankheit sich bildenden Verstopfungen durch das Franz-Josef-Wasser weichen, ohne daß sich die gefährlichsten Durchfälle einstellen.

Beginn der Opernspielzeit 1927/28.

Nach vierwöchigem Sommerschlaf kumpelte am 3. September das brave „Teatr Wielki“ mit seiner unzertrennlichen „Halla“, der man eine längere Ruhepause von Herzen gegönnt hätte, in das neue Spieljahr. Die Anzahl der Zeugen dieses in früheren Jahren regimier Interessierte bezeugenden Ereignisses war recht gering, der größere Teil von den Erschienenen wird zudem wenig oder gar nichts dafür ausgegeben haben. Der Einzug in die zu eröffnende Saison hätte eine ganz andere Anziehungskraft ausgeübt und einen vorteilhafteren Eindruck hinterlassen, wäre er ungefähr 14 Tage später erfolgt und wäre man frischgestärkt nur einer Novität auf dem Plan erschienen. Statt dessen schleppte man die schon reichlich schlapp gewordene „Halla“, der man endlich für längere Zeit einen Erholungsurlaub bewilligen müßte, heran und benutzte sie als Prätext, nachdem sie einen Monat vorher als Postulium zur abgelassenen Spielzeit hergehalten hatte. Es wird schwer fallen, in diesen Maßnahmen eine Steigerung des künstlerischen Ehrgeizes zu erblicken, und die Hoffnung, die Posener Oper würde namentlich erfreulicheren Taten entgegengeführt werden, hat durch den Umstand, daß man in aller Gemütsruhe einfach dort fortfährt, wo man stehen blieb, den ersten Anstoß weg. Der Zulauf zur Eröffnungsvorstellung war also ein ziemlicher, aber eine berechtigte Kritik war der Einladung so ziemlich komplett gefolgt. Sie war nicht etwa ergangen, um zu zeigen, daß man wieder reumütig zur alten Inszenierung zurückgekehrt ist, wo bei der Kolonisation der Wiedererweckung der Eintritt unterlag ist, sondern deshalb, um Gelegenheit zu geben, einige neu eingetretene Mitglieder zu bewerten. Es sind nämlich mehrere Personalveränderungen in teilweise wichtigen Fächern nötig geworden, und es ist bei dem Mangel an wirklich tüchtigen Kräften herzustellen nicht immer leicht, vollwertigen Ersatz zu schaffen. Was man von den jüngst importierten Stimmen am 3. September vorgelesen erhielt, berechtigt zu den schönsten Zukunftsaussichten. Sowohl die Herren Adam Maganzel und Fr. Bedliewicz wie auch Fräulein Alexandra Lubicz verfügen durchweg über beachtliches Material, welches musikalisch sich wohlgeordnet aufgeführt. Besonders angenehm fiel bei allen drei auf, daß ihr Spiel nirgends aus dem Zusammenhang fiel. Bei den Erfahrungen, die unsereiner in der Beziehung bei der heftigen Oper machen mußte, wiegt obige Feststellung doppelt hoch. Mehr möchte ich über die genannten Personen heute nicht sagen, da es sich um Rollen handelte, die ihnen geläufig sein müssen, wo die Größenverhältnisse ihrer Talente daher weniger hervortreten. Es werden

Widienanstalt. Ich glaube, Herr Zaleski wird die Verkaufsarbeit schaffen, er kann überzeugt sein, daß ihm das Vertrauen all denjenigen, welche die Kunst achten und lieben, zur Seite steht.

Wie berichtet, gab es in der letzten Stadtverordnetenversammlung eine Debatte über das „Teatr Wielki“, wobei dessen Verwaltungsdirektor durch Schmeicheleien nicht gerade ausgezeichnet wurde. Die Gründe zu dieser Attade gehören nicht hierher. Letztere hatte jedenfalls zur Folge, daß die Theaterdeputation den Moßmachungsbegehren erhalten hat, um der Sache auf den Grund zu gehen. Von der Tätigkeit dieses Ausschusses dringt so gut wie nichts in die Öffentlichkeit, er existiert wohl hauptsächlich zu dem Zweck, um eine zarte Finanzkontrolle auszuüben, im übrigen tritt er weniger aktiv in Erscheinung. Leider! Es ist belamit, daß für die städtischen Bühnen als oberster Grundsatz peinlichste Sparamkeit auszusprechen ist. Das ist durchaus lobenswert, aber seine gewissen Grenzen. Es wird manchmal an verkehrter Stelle gespart. Eine Kraft im „Teatr Wielki“ hat es z. B. fertiggebracht, genau darüber Buch zu führen, wie oft der Unterzeichnete sich Freikarten erbat für solche Abende, an denen ihm Plätze seitens der Theaterleitung nicht reserviert waren. Derselbe Kraft glaubte die Wahrnehmung gemacht zu haben, daß derartige Wünsche zu oft gestellt würden und fühlte sich bemüht, dies zu monieren, übrigens in einer nicht ganz korrekten Form. Wahrscheinlich war das Defizit in Gefahr gekommen, durch Ueberweisung solcher Freikarten an einen Kritiker eine weitere Steigerung zu erfahren. Doch dies nebenbei. Schwere unter dem Sparamkeitsprinzip leidet der Fundus. Die Theaterdeputation sollte sich einmal die Mühe machen und sich die Dekoration und Kulissen vorführen lassen. Sie befinden sich zum Teil in einem bejammernswerten Zustande, beschmierte, zusammengefallene und brüchige Stücke, die sich bestenfalls nur noch als Heizkörper verwenden lassen. Wehlich liegen die Dinge bei den Kostümen. Ich habe schon manchen Statisten gesehen, der in einer Uniformflust steckte, die vielleicht für einen Karikaturenzeichner noch einige Reize enthält. Der Gesamteindruck einer Aufführung muß notgedrungen unter diesen Umständen ganz erheblich leiden, und die Stadt sollte doch Mittel bereitstellen, damit der Fundus einer tiefgreifenden Renovation und Erneuerung unterzogen wird. „Sage mir, wie dein Theater beschaffen ist, und ich will dir sagen, wo er du bist“, diese Mahnung wurde einmal in einer Zeitung an die Verwaltung einer größeren Stadt gerichtet, ich möchte sie anlässlich des Beginns der neuen Opernspielzeit des „Teatr Wielki“ an dieser Stelle wiederholen. Es scheint mir dies nicht ganz überflüssig zu sein. Alfred Loake.

BLASKOLN - BENZOLSEIFE

WASCHT IDEAL JEDEN STOFF UND REINIGT FLECKE WIE BENZIN
SP. AKC. „BLASK“ POZNAŃ.

Schloss Scherpingen

Szczerbiecin, p. Rukosin, powiat Trzew.
(Dirschau) Pomorze.
Gründl. Ausbildung in allen Zweigen des ländlichen
Haushalts, bes. Kochen, Baden, Einmachen,
Einschlachten, Wäsche, Plätten, Hausarbeit,
Nadelarbeit, Molkerei, Geflügelhaltung, Gar-
ten, häusl. Kranken- und Säuglingspflege.
wissenschaftliche Fächer.
Aufnahmebedingung: Gymnasialbildung,
Mindestalter 16 1/2 Jahr. Eintr. 15. Okt.
Prospekt durch die Vorsteherin Eva Förster.

„Welt-Detektiv“

Auskunftei, Detektei PREISS, Berlin W. 202,
Kleiststrasse 36 (Hochbahnhof Nollendorfplatz).
Seit über 20 Jahren das bedeutendste deutsche
Detektiv-Institut der grossen Erfolge! Tausende
ehrende Anerkennungen, u. a. von Behörden, Rich-
tern, Anwälten, Beamten, Kaufleuten usw. bewei-
sen größte Zuverlässigkeit, **Vertrauenswür-
digkeit** und einwandfreie Geschäftsführung,
Ermittlungen, Beobachtungen in jeder
privaten, geschäftlichen Angelegenheit, in **Zivil-
und Strafsachen** überall.
Auskünfte
über Vorleben, Werdegang, Ruf, **Tätigkeit, Ein-
kommen, Gesundheit** usw. für alle in- und
ausländischen — überseeischen — Plätze.

Durch die B. J. R. und F. J. R. anerkannt stehen in
Zamarte und den nächstgelegenen Anbauaktionen mit Frucht-
ermäßigung zur Verfügung:

Original und **Wangenheimroggen**
I. Abs. P. S. G.
Original **Hertaweizen**
P. S. G.
Original **Nordland Wintergerste**
P. S. G.
I. Absolut **Pomm. Dickkopfweizen**
P. S. G.

Reife: Original Roggen und Weizen = 70%, I. Abs. 40%
Original Wintergerste = 75%, aber Pos. Höchstnotiz.
Bei Abnahme vor unter 10 Htr. treten noch 5% Zuschlag hinzu.
Bezügl. erhalten 6% Provision netto Saatgut. Bei größeren
Posten Preis nach Vereinbarung.

Polsto-Niewiecka Godowia Kaslon I. 3 o. p.
Deutsch-Polnische Saatjudi G. m. b. H.
ZAMARTE, p. Dgorzeliny, pow. Chejnice.
Tel. Dgorzeliny. Teleg.-Adresse: Posiphona Dgorzeliny.

Pianos

empfehl.
in eleganter, modernster, stimmfester,
krenzfaltiger Ausführung mit bester
Unterdrückungs- Repetitionsmechanik
zu mäßigen Preisen.

Auf Teilzahlung bis 18 Monate,
bei langjähriger Garantie
für gute Haltbarkeit.

Vertretung bester ausländischer Firmen.

B. Sommerfeld

Pianosfabrik und Großhandlung
Bydgoszcz
ul. Śniadeckich 56. — Tel. 885 und 918.
Filiale: Grudziądz, ul. Grobłowa 4. — Tel. 229.
Gegr. 1906.



Telephon 29-96

Telephon 29-96

Grösstes Spezialhaus und Fabrik für Herren- und Knabenbekleidung.

Für die kommende Winter-Saison

empfehlen wir unsere Bekleidung für Erwachsene, Jünglinge und Knaben,
welche sich außer sorgfältiger Ausführung und guten Schnitts durch

Billigkeit und Haltbarkeit

auszeichnet.

Die riesige Auswahl erleichtert sehr den Kauf!

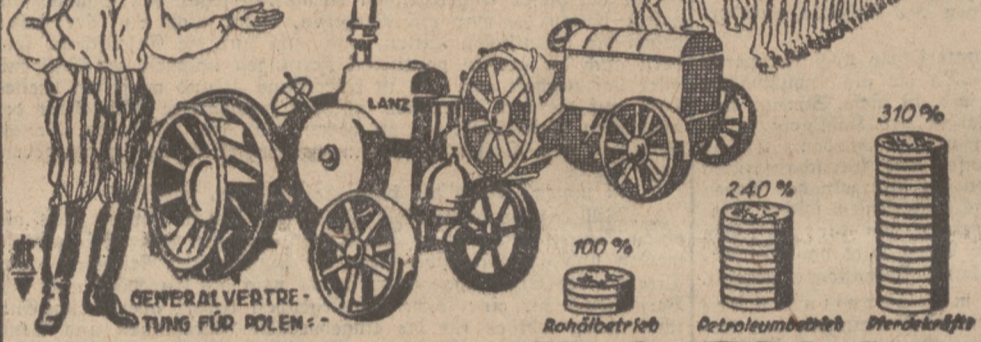
Die ständig festen Preise schützen jeden vor irgendwelcher Ausnützung!

Wir bitten unsere Schaufenster zu beachten!

Sonn- und Feiertags Ausstellung im ganzen Lokal!

Klar wie auf der Hand
ist der

LANZ-GROSSBULLDOG
DER SICHERSTE u. BETRIEBSBILLIGSTE
ROHOLTRAKTOR.



GENERALVERTRE-
TUNG FÜR POLEN:
NITSCH E I S K A
MASCHINEN-FABRIK-POZNAŃ, UL. KOLEJOWA 1-3. FILIALE: WARSZAWA, UL. ŻŁOTA 30.

Schuld. gechied. Frau, eogl.
Ende d. 30. J., m. Verm. findel.
sucht Ehepart.
Angebote an die Anu. - Exped.
Rosmos Sp. z o. o., Poznań
Zwierzyńska 6, unter 1737.

Sämtliche
Polster- Arbeiten,
moderne Dekorationen
fertigt an
N. Grohs, Matejki 53.

Belze
aller Art für Damen und Herren
werd. bill. repar. umgearb. nach
den neuest. Modellen jachmann.
Poznań, Polwiejska 19, I. Etg.

Cholekinaza H. Niemojewski
gegen
Gallensteine u. Magen-
gebe jetzt zu 2,50 zł pro
Packung ab.
Mieczysław Nowak
Poznań, ul. Strzelecka 33.
(Eingang nur durchs Hausstr.)
Polsterarbeiten gegen Nachnahme.

Möbel

gegen
Raten-
zahlung
liefert
billigs
in solider
Aus-
führung.
M. Stanikowski,
Poznań, Woźna 12 (Butelske.)

**Sport-
Netze**
für
Damen
und
Herren
à 1,50 zł, Badehaub., Schwäm-
me, Lockenwickler, Hygie-
nische Artikel. **Wenzlik,**
Poznań, Alje Korenkow 19.

Möbel,
größte Auswahl, billigste Preise,
günstige Zahlungsbedingungen
empfehl. **Walsymilian**
Spynogacz, Poznań, ulica
Bielka 18.

ÄPFEL
und Birnen II. Sorte,
zu Fabrikpreisen, gesunde Ware,
faßt in Wagonladungen
Kujawska Wytwórnia Win
H. MAKOWSKI w Kraszewie.

Wanzenausgusung.
Einzige wirksame Methode
Ratten töte m. Pestbazillen
viele Dankschreiben vorh.
AMICUS, Kammerjäger,
Poznań, ul. Mateckiego 15 II.

Gute Schweizer Uhren

in großer Auswahl empfiehlt

W. SZULC, Poznań, pl. Wolności 5.

P. P.

Wir machen unsere geschätzte Kundschaft höflichst da-
rauf aufmerksam, daß wir unsere Geschäfte

ulica Ogrodowa 14
und
ulica Dąbrowskiego 45

täglich außer Sonntag v. morgens 8 Uhr bis nachm. 6 Uhr ununterbrochen geöffnet haben.

Mleczarnia Poznańska — Posener Molkerei Sp. z o. o., Poznań.
Telephon 33-44. Telephon 33-44.

Die billigste Einkaufsquelle für
Schuhwerk

eigener Arbeit.

S. MARGOLIN, Warszawa
Gegr. 1890.

Lager in Poznań, Male Garbary 7a I. Etage.
Tel. 4092. Tel. 4092.

Central-Drogerie J. Czepczyński

Poznań, Stary Rynek 8

Telephon 5315, 5324, 5355, 5258.

1. Toilettenseifen, Parfümerien, Puder, Schminken, 2. Verbandstoffe u. Gummiartikel,
3. Mineralwasser, Brunnen- und Gesundheits-Salze, Badesalze.

Handelsnachrichten.

Polen und die Leipziger Messe. Im Auftrage der polnischen Regierung besuchte der Leiter des Staatlichen Exportinstitutes, Herr Marjan Turski, und der Handelsbeirat der polnischen Gesandtschaft in Berlin, Herr Sokolowski, die Leipziger Messe.

Die polnisch-lettischen Handelsvertragsverhandlungen scheinen, entgegen den anfänglichen optimistischen Meldungen aus beiden Lagern, doch wieder auf ernste Schwierigkeiten zu stossen.

Zur Frage der Getreidereserven. Auf der letzten Ministerratssitzung ist die Angelegenheit der Getreidereserven ausführlich besprochen worden. Aus dem Bericht des Getreidereserven-Komitees geht hervor, dass schon eine Reihe von Verträgen über den Ankauf von Getreide abgeschlossen worden sind.

Zur Kleinausfuhr. Die Warschauer Müller haben sich an den Vizepräsidenten Bartel mit der Bitte gewandt, eine Erlaubnis zur zollfreien Ausfuhr von Kleien herauszugeben.

Die neue Verordnung über Ausmahlung von Getreide vom 16. August 1927 ist nunmehr im „Dziennik Ustaw“ Nr. 78 vom 8. September 1927, Pos. 683, veröffentlicht worden.

Aktienkapitalerhöhung. Mit Erlaubnis des Finanz- und des Handelsministers haben folgende Banken ihr Aktienkapital erhöht: Die Bank Handlu Zagranicznego um 500 000 Zł auf eine Gesamtsumme von 1 500 000 Zł.

Zu dem polnischen Roggen-Ausfuhrzoll, der bekanntlich in Höhe von 15 Zł je 100 kg Roggen oder Roggenmehl bis zum 30. Juni 1928 weiter erhoben werden soll, schreibt die „Ajencia Wschodnia“, dass die im „Dziennik Ustaw“ (Nr. 74) erschienene Verordnung durch einen Beschluss des Wirtschaftsausschusses des Warschauer Ministerrates soeben dahin gemildert worden ist.

Vom Hopfenmarkt. Genaueren Berechnungen zufolge soll der Ertrag der diesjährigen Hopfenernte 55 000 Zentner betragen, was im Vergleich zum Vorjahre eine gute Besserung bedeuten würde.

Der polnische Zuckerexport im 2. Vierteljahr d. Js. Die Lage des polnischen Zuckerexportes im 2. Vierteljahr des laufenden Jahres war sehr ungünstig. Die Gesamtausfuhr aller Zuckersorten betrug nur ca. 22 000 t. im Vergleich zum 1. Quartal d. Js., in dem 96 700 t ausgeführt wurden.

Die Welt-Zuckerproduktion. Die gesamte Weltproduktion von Rohrzucker wird für das Jahr 1926/27 auf ca. 15 661 000 t und von Rübenzucker auf ca. 7 688 000 t geschätzt.

Polens Textilhandel mit Finnland. Die Spinnindustrie ist in Finnland noch sehr schwach entwickelt. In ca. 260 Anstalten werden gegen 19 000 Arbeiter beschäftigt.

Verhandlungen über direkte Belieferung der Stadt Lodz mit türkischer Baumwolle. Vor einigen Tagen hat man Versuche aufgenommen, türkische Baumwolle für die Lodzer Industrie ohne englische Vermittlung zu erwerben.

Weitere Goldkäufe der Bank Polski. Wie die „A. W.“ mitteilt, hat die Bank Polski in der letzten Dekade weitere Goldbeträge in Newyork angekauft, so dass die Devisenbestände um weitere 7,2 Millionen gestiegen sind.

Ueber die Anleihe der Lodzer Industrie in Höhe von 5 Millionen Dollar erfährt die „A. W.“, dass in Lodz gut unterrichteten Kreisen behauptet wird, die Verhandlungen würden schon in nächster Zeit einen günstigen Abschluss finden.

Neue polnische Telefon-Linien. Die polnische Post- und Telegraphenverwaltung plant für das Jahr 1928 die Einführung einer direkten Telefonverbindung zwischen Warschau und Rumänien über Lodz-Lemberg und Sniatyn.

Ueber 6 Millionen Mark deutsche Strafzölle für das Rohstahlkartell. (W. K.) Wie die „Wirtschafts-Korrespondenz“ erfährt, hat Deutschland die Quote des internationalen Rohstahl-Kartells um 833 000 t während des zweiten Vierteljahres 1927 überschritten und hat hierfür eine vertragsmässige Busse von 233 000 £ zu zahlen.

Märkte.

Table with market prices for various goods like wheat, rye, and flour. Columns include item names and prices in Złoty.

Warschau, 9. September. Notierungen der Getreide- und Warenbörse für 100 kg fr. Ladestation, in Klammern fr. Warschau: Garant. Kongress-Weizen 742 gl. (126) (51), Kongress-Roggen 681 gl. (116) 38,80 (40), Kongress-Roggen 681/87 gl. 116/117 (40).

Lemberg, 9. September. An der heutigen Börse kamen nur Geschäftsabschlüsse in Hafer zustande. Im übrigen ist die Lage unverändert. Tendenz behauptet, Stimmung in Erwartung der Getreide- und Produktbörse vom 11. bis 13. auf der Lemberger Messe abwartend.

Danzig, 9. September. Amtliche Notierungen für 50 kg in Danziger Gulden: Neuweizen 128 f. hol. 14, 124 f. hol. 13-13,25, 120 f. hol. 11,50-12, Roggen 12,25-12,38, Futtergerste 11-11,50, Braugerste 11,50-12,75, Hafer 9,50-10,25, kleine Erbsen 15-17,5, Viktoriaerbsen 22-27, grüne 22-25, gelber Senf 18-20, blauer Mohr 32-38, Raps 19,13-19,25.

Kattowitz, 9. September. Exportweizen 53-54,50, Inlandsweizen 52,50-53,50, Exportroggen 52-54, Inlandsroggen 43-45, Exporthafer 37-39, Inlandhafer 35-38, Exportbraugerste 48-50,50, inländische 40-42, Leinkuchen 50 1/2-51 1/2, Sonnenblumenkuchen 45 1/2-46 1/2.

Wilna, 9. September. Grosshandelspreise für 100 kg loko Wilna: Roggen 38-39, vorjähriger Hafer 43-45, diesjähriger 35-38, Braugerste 38-40, Grützergerste 36-38, Weizenkleie 25-26, Roggenkleie 23 bis 25, Kartoffeln 10-11, Roggenstroh 6-7, Heu 7-8.

Produktenbericht. Berlin, 10. September. Heute hat sich auch das inländische Weizenangebot erheblich verknappt, und da sich das Weizenmehlgeschäft belebt hat und auch bessere Preise zu erzielen sind, konnten sich sowohl die Loko- als auch die Lieferungspreise für Weizen um etwa 3 Mark befestigen.

Berlin, 10. September. Getreide- und Olsaaten für 1000 kg, sonst für 100 kg in Goldmark. Weizen: märk. 261-265, September 278, Oktober 278-277,5, Dezember 277,5-276,75. Tendenz fest. Roggen: märk. 249-253, September 262-261, Oktober 250-249, Dezember 246-245. Tendenz stetig.

Devisenparitäten am 10. September.

Table showing exchange rates for Dollar, Reichsmark, Danz. Gulden, Goldzloty, and Ostdevisen against the Polish Złoty.

Vieh und Fleisch. Berlin, 10. September. Amtlicher Marktbericht der Preisnotierungskommission.

Auftrieb: 1644 Rinder (darunter 535 Ochsen, 303 Bullen, 806 Kühe und Färsen), 1200 Kälber, 7875 Schafe, — Ziegen, 10 071 Schweine, 29 Auslandschweine. Preise für 1 Pfund Lebendgewicht in Goldpfennigen.

Rinder: Ochsen: a) 61-63, b) 57-60, c) 52-55, d) 40-48. — Bullen: a) 60-62, b) 55-58, c) 52-54, d) 46-49. — Kühe: a) 50 bis 53, b) 40-46, c) 30-36, d) 22-25. — Färsen: a) 60-61, b) 55 bis 58, c) 46-50. — Fresser: 40-50.

Kälber: a) —, b) 82-90, c) 75-83, d) 60-72, e) —. Schafe: 1. Weidemast 64-69, 2. Stallmast 65-69, b) 56-63, c) 49-55, d) 35-45.

Schweine: a) 73-74, b) 73-74, c) 72-74, d) 69-72, e) 62-68, f) —, g) 62-64.

Marktverlauf: Bei Rindern, Kälbern glatt, bei Schafen ziemlich glatt, Schluss ruhig, bei Schweinen ruhig, Schluss fest.

Vieh und Fleisch. Myslowitz, 9. September. Auf dem hiesigen Zentralviehhof wurden in der Zeit vom 5. bis 9. 988 Kühe, 129 Färsen, 117 Bullen, 87 Ochsen, 25 Kälber und 1603 Schweine, insgesamt 2919 Tiere aufgetrieben. Gezahlt wird für 1 kg Lebendgewicht: Rinder I. 1.50-1.75, II. 1.30-1.50, III. 1.25-1.30, Schweine I. 3.45 bis 3.70, II. 3.15-3.45, III. 2.90-3.15, Kälber 1.80-2. Angebot mässig, Nachfrage gut. Tendenz fest, Preise fest.

Fische. Warschau, 9. September. Das Angebot von Fischen überwiegt stark den hiesigen Bedarf. Angeboten wird hauptsächlich Karpfen lebender und toter Ware. Die Preise haben im allgemeinen fallende Tendenz. Im Grosshandel wird für 1 kg fr. Station Warschau Wagen für lebende Karpfen 3.20-3.30 Zł notiert.

Obst. Lublin, 9. September. Am hiesigen Obstmarkt hat sich in der letzten Zeit eine stark steigende Tendenz entwickelt, da der Bedarf für den Export (besonders Äpfel) sehr stark ist und auch die Obstweinfabriken viel kaufen. Notiert wird für 1 kg: Äpfel „Papierwärl“ beste Sorte 0.45-0.50, Durchschnittssorte 0.35-0.40, Birnen „Klapp“ 1.30, I. 0.60-0.90, beste ungarische Pflaumen 0.75, Durchschnittssorten 0.50-0.55, ungarische und französische 1.30. Tendenz fest, Angebot nicht ausreichend.

Molkereierzeugnisse. Bromberg, 9. September. Grosshandelspreise loko Bromberg für 1 kg: Tafelbutter 6.80-7, Speisebutter 6.40 bis 6.80, Tilsiter und Lembertower Vollfettkäse 3.60, halbfett 2.80, vollfetter Ramadour 3, halbfetter 2.40, Allgäuer Käse 2.40-2.50, Quark 0.60-0.80. Tendenz für Butter weiterhin fest, für Käse unverändert.

Sosnowitz, 9. September. Notiert wird für 1 kg im Grosshandel in Zloty: Tafelbutter I. 6.20, frische ungesalzene Landbutter I. 5.20, gesalzene Speisebutter 4.80, Pflanzenbutter Potokol 3.50, litauischer Käse 4.20, Quark I, Landkäse 1.40, Schafkäse 1.20, Edamer 3.20, Tilsiter 3.60. Der Bedarf für Butter hat sich vergrössert. Tendenz für Butter fallend, Rest ruhig.

Eier. Warschau, 9. September. Die feste Stimmung im hiesigen Eierhandel kann sich weiterhin behaupten. Seit der letzten Woche sind die Preise am Platze um 10-15 Zł pro Kiste gestiegen. Dem Kleinhandel ist das Geschäft augenblicklich sehr erschwert, da er für die festgesetzten Höchstpreise (18 gr pro Stück) keine bessere und frischere Ware erwerben kann. Im Handel befinden sich augenblicklich die vor einigen Wochen eingekauften Warenreste, für deren Güte niemand garantieren kann. Für 1 Kiste frischer garantierter Eier wird loko Lager 240 Zł gezahlt. Grosse Exporteure werden augenblicklich auf 29 Dollar für 1 Kiste fr. deutsch-polnischer Grenzstation geschätzt.

Lublin, 9. September. Am hiesigen Eiermarkt hat das Interesse im Zusammenhang mit den letzten kleinen Preisrückgängen an den Auslandsmärkten nachgelassen. Die polnische Eiergenossenschaft in Lublin notiert: Frische Eier I. Exportsorte 220-225, II. 168-175 für 1 Kiste (24 Schock). Tendenz flau, Angebot ansehnlich.

Sosnowitz, 9. September. Für 1 Kiste prima frische Eier (24 Schock) 215 Zł. Tendenz ruhig.

Hopfen. Neutomischel, 9. September. Der Hopfenmarkt ist jetzt, von schönstem Erntewetter begünstigt, im vollen Gange. Da wir hier auf Lufttrocknung angewiesen sind, wird es vor Mitte September fassbare sackreife Ware kaum geben. Was bis jetzt gepflückt worden ist, zeichnet sich durch glanzvolle hellgrüne Farbe aus. Die

Sämtliche Börsen- und Marktnotierungen sind ohne Gewähr.

Posener Börse.

Table with Posener Börse prices for various securities like 5% Pożyczka Prem., 8% doł. usy Pozn., Ziem. Kredyt., etc.

Warschauer Börse.

Table with Warschauer Börse prices for Devisen (Mittelk.), Amsterdam, Berlin, London, Newyork, Paris, Prag, Stockholm, Wien, Zürich.

Tendenz: behauptet, London schwächer.

Effekten:

Table with Effekten prices for various stocks like Konwers. Kol., 3% Prem. Poz., 4% Pol. Konwers., etc.

Tendenz: Anfangs fester, gegen Schluss schwächer.

Börsenanfangsstimmungsbild. Warschau, 10. September. Die Grundtendenz an der heutigen Börse war schwach bei nur kleinen Umsätzen. Eine grössere Anzahl von Papieren wurde heute überhaupt nicht gehandelt.

Danziger Börse.

Table with Danziger Börse prices for Devisen, London, Newyork, Noten, Berlin, Warschau, Polen.

Berliner Börse.

Table with Berliner Börse prices for Devisen (Goldk.), London, Newyork, Rio de Janeiro, Amsterdam, Brüssel, Danzig, Helsingfors, Italien, Jugoslawien, Kopenhagen, Oslo, Paris, Prag, Schweiz, Bulgarien, Stockholm, Budapest, Wien.

Börsenstimmungsbild. Berlin, 10. September, 12.30 Uhr. Der heutige Vormittagsverkehr und auch zum Teil noch der offizielle Beginn stand im Zeichen des Sonnabend. Mangels neuer Anregungen verhielt sich die Spekulation zunächst abwartend und konnte sich für keine einheitliche Tendenz entscheiden.

Die Bank Polski, Posen zahlte am 10. Sept., mittags 12 Uhr für 1 Dollar (Noten) 8.88-8.87 Zł, Devisen 8.91 Zł, 1 engl. Pfund 43.30 Zł, 100 schweizer Franken 171.75 Zł, 100 franz. Franken 34.83 Zł, 100 deutsche Reichsmark 211.48 Zł und 100 Danziger Gulden 172.20 Zł.

Der Zloty am 9. September 1927: London 43.50, Zürich 58, Newyork 11.20, Riga 61, Bukarest 18.10, Tschernowitz 18, Prag 376.75, Mailand 207, Wien 79.20.

Nachfrage, auch vom Auslande, ist sehr lebhaft. Ein Preis ist noch nicht gemacht, der Anfangspreis dürfte 350-450 Zł je 50 kg werden.

Kolonialwaren. Bromberg, 8. September. Grosshandelspreise loko Bromberg: Burmairs I. Sorte, weisse Ware in Säcken zu 110 kg 0.94 Zł für 1 kg, Burmairs bei Käufen von 5-10 Säcken 0.92 Zł, Moumain-Reis 1.10 Zł für 1 kg, Patnairs 1.20 Zł für 1 kg.

Öle und Fette. Będzin-Matobadz, 9. September. Preise für 1 kg in Cent: Rapsöl Ia 0.25, technisches Öl 0.22, Leinöl Ia 0.24, technisches 0.21 1/2, medizinisches Rizinusöl 0.39, technisches Rizinusöl 0.33, Kokosbutter Potokol in Tonnen zu 160-180 kg 0.31, in Paketen zu 1/2 und 1/4 kg 40 Cent.

Bromberg, 9. September. Grosshandelspreise loko Bromberg: Towota-Fett 80 Zł, schwarzes Achenfett 48, gelbes 60, Lederfett 60 Zł für 100 kg, Riemenwachs 3 Zł für die Stange, Riemenkitt „Dynamokitt“ 12 Zł für 1 kg.

Leder. Warschau, 8. September. Die Einkäufe von fertigem Leder haben sich in der letzten Zeit verstärkt. Gezahlt wird im allgemeinen mit 3- bis 6-Monatswechseln, was natürlich Bargeldmangel in diesem Gewerbe hervorruft. Die Preise behaupten sich unverändert mit Ausnahme einiger Sorten, wie Chromleder, die um 3% und Sohlenleder, die um ca. 2% gestiegen sind.

Wolle. Bromberg, 8. September. Grosshandelspreise für 50 kg in Dollar loko Bromberg: Schmutzige Sammelwolle 27-28, schmutzige Einheitswolle 33, gewaschen und sortierte 38-39, inländische Fabrikwolle 14.50-34 Zł für 1 kg je nach Art. Tendenz fest.

Herbst- und Winter-Neuheiten

eingetroffen!

Man kauft gut und billig in großer Auswahl

Stoffe für Mäntel, Anzüge, Kostüme, Kleider,
Blusen, Seiden- u. Baumwollwaren,
Wäscheausstattungen, Gardinen, Reise- u. Pferdedecken
usw. bei

J. Zagrodzki i Ska. Poznań

Bitte auf die Firma achten!

ul. Zamkowa 5 — Ecke ul. Rynkowa.

Bitte auf die Firma achten!

Bei größeren Einkäufen
gewähren wir entsprechenden
Rabatt in Waren!

Auf Brautausstattungen
gewähren wir größeren
Rabatt in Waren!

**Schlesisches
Moorbad Ustron**
an der Weichsel, in den Beskiden, 354 m ü. d. M.
Angezeigt bei Frauenleiden, Rheumatismus,
Gicht, Arthritis deformans, Ischias, Neuralgie,
Exsudaten, Blutarmut u. a.
Badearzt Dr. E. Sniegon.
Eigene Moorlager, Modernes Kurhaus u. Kurhotel.
Park :: Tennis :: Kino :: Tägliche Kurkonzerte
Militärkapelle.
Herrliche gesunde Lage. Mäßige Preise.
Geöffnet vom 15. Mai bis Ende September.
In der Vor- und Nachsaison Preisnachlaß.
Auskünfte erteilt die
Badeverwaltung.

Uspulum
Saattbeize, nass u. trocken
zu org. Fabrikpreisen empfiehlt
Drogerie Universum
Poznań, ul. Tr. Ratajczaka 38. Tel. 2749
Engros-Niederlage sämtl.
Bayer-Leverkusen-Fabrikate
Bei grösserem Bedarf verlangen Sie
bitte Spezial-Offerte.

Allerbilligste Bezugsquelle für
Farben und Lacke.
FR. GOGULSKI
POZNAŃ WODNA 6
TEL: 56-95.

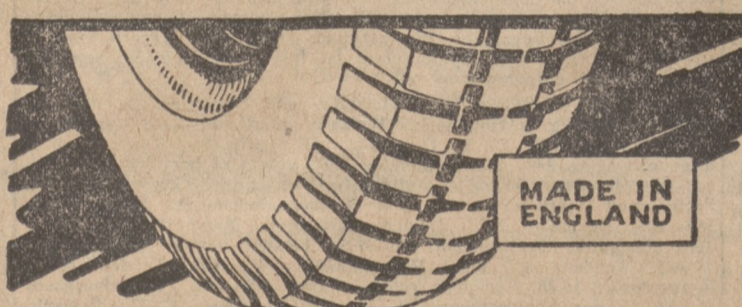
**Asbest- Zement-
Kunstschieferplatten**
in silbergrauer, roter und schwarzer Farbe
Lieferung sofort!



durchaus unverbrennbar, leicht, unzerbrechlich und überaus dauerhaft, benötigen jahrzehntelang keinerlei Reparaturen und Erneuerungen und gelten deshalb als ewig haltbar.
Alleiniger Vertreter:
„Materiał Budowlany“
Tow. Akc.
Poznań, ul. Sew. Mielżyńskiego 23
Telephon 29-76 und 38-74.
Filiale: Poznań, ul. Żeglarska 27, Tel. 643.
Verkaufsbüro: Grudziądz, ul. Ogrodowa 23, Tel. 950.
Ausführliche Informationen und Kostenanschläge gratis!

3000 Dollar
gegen hohe Zinsen und erfüllte Sicherheit sofort gesucht.
Off. a. d. Ann.-Exp. Kosmos Sp. z o. o., Poznań, Zwierzyniecka 6, unter 1769.

Alle
Automobilisten
wissen, dass die
DUNLOP



MADE IN ENGLAND

Decken siegen überall!
DUNLOP

**Französischer
Wirtschaftskonzern**
sucht rentierende Zins- und Geschäftshäuser
in Städten Westpolens bei günstiger Auszahlung zu kaufen. Angebote mit genaum Rentabilitätsnachweis. Angabe Vorkriegswert, Friedensmiete, Gebäudezustand an Ann.-Exp. Kosmos Sp. z o. o., Poznań, ul. Zwierzyniecka 6, unter 1774.

Verleihe
Dampfdrehjak für Bohrdreisch
Gesl. Offerten an die Ann.-Exp. Kosmos Sp. z o. o., Poznań, Zwierzyniecka 6, unter 1768.
Dressierschule für Hunde in Bojanowo, powiat Rawicz.
Nimmt Hunde zu mäßigen Preisen jederzeit in Dressur an.
H. Garfka,
früherer Dressieur der Polizeihunde.

**Bettfedern u. Daunen
Betten u. Dekorationskissen**
„PUCH“ W. Zak, Poznań
Tel. 3771. ul. Wroniecka 24. Tel. 3771.
Bettfederhandlung und Reinigungsanstalt.

Karl von Weiß
Bedarfsartikel für die Brau- und Getränke-Industrie
Danzig, Gr. Schmalbengasse 34, Tel. 285/12.
Flaschen und Korbflaschen
erster polnischer Hütten.
Maschinen, Apparate und ganze Anlagen
erster deutscher Fabriken.
Alle Spezialerzeugnisse zu Originalpreisen.
Verlangen Sie Offerte.

Drahtgeflechte
4- und 6-eckig
für Gärten und Geflügel
Drähte, Stacheldrähte
Preisliste gratis
Alexander Maennel
Fabryka ogrodzeń drucianych
Nowy Tomysł 5 (Woj. Pozn.)

**Kaufe jeden Posten
Fabrikkartoffeln**
zur sofortigen und späteren Lieferung und bitte um Offerten
Stanisław Drozdowski, Poznań,
Spezialgeschäft für Kartoffeln.
Tel. 2625. Al. Marcinkowskiego 26. Telegr.-Adr. Gsbepo.

Kartoffeln
hochprozentige Sorten,
kauft nach Stärkegehalt
Ludwig Grützner
Poznań.
Tel. 50-06 u. 21-96. Drahtadr.: „Potatoes“

ZJEDNOCZONE PRZEDSIĘBIORSTWA ELEKTRYCZNE
INŻ. K. GAERTIG i SP. T.Z.O.P.
Poznań Poczta 26



ELEKTRIZITÄTSWERKE FÜR DIE LANDWIRTSCHAFT

Elektrische Licht u. Kraft-Anlagen

Wind-Turbinen

Elektr. Aufzüge

Elektr. Reklame-Beleuchtung

AKKUMULATOREN
Reparatur
elektr. Maschinen, Apparate.
Fabrikation von Anlasser-Regulatoren,
elektr. Apparaten jeder Art. Verteilungs-Tafeln.
Telegr.-Adresse „Energja“ Telephon 35-84 u. 25-82.

1. **Zeelaender Roggen, 1. Absaat**
diesjähriger Durchschnittsertrag 13,46 Zentner je Morgen.
2. **Friedrichs-Berg-Wintergerste 1. Abs.**
wertvoller
Beides zum Preise von 35% über Posener Höchstmoltz, in Käufers Säden hat abzugeben
Herrschaft Pepowo pow. Gostyn.

Wir kaufen!
Fabrik-u. Speise-Kartoffeln
besonders
Frührosen, Kaiserkrone, h'aue Odenwälder, Julinieren u. Industrie.
Darius & Werner
Poznań, Plac Wolności 18.
Telefone 3403, 4083, 4085. Telegrammadresse „Kartofle“

England, Aegypten und der Tod Zaghluls.

(Von unserem ständigen Berichterstatter.)

(Nachdruck, auch mit Quellenangabe, verboten.)

(1) London 25. August 1927.

Der Tod des großen Führers der ägyptischen Revolution, Zaghlul Pascha, ist völlig überraschend gekommen, und so ist sowohl in England wie auch in Agypten Konternation das einzige was der Berichterstatter vornehmlich als sichere Folge dieses Ereignisses festzustellen vermag.

Stimmen wie die der „Times“, die feststellen, daß seit 220 Jahren Agypten keinen so großen Mann heraufgebracht habe, kennzeichnen die Lage. Aber über die Folgen, die dies Ereignis mit sich bringen muß, wagt sich niemand zu äußern.

Was war Zaghlul? — Diese Frage zu beantworten, ist nicht schwer, da ja schließlich alle Welt es mußte, daß er der Führer der ägyptischen Nationalisten ja der Führer des revolutionären Agyptens gewesen ist.

Über diese Größe der Macht, und diese Suggestivität der Persönlichkeit hatte, ja mußte ihre Schattenseite haben. Denn gerade dieses Unägyptische seines Programms, dieses Unkompromittierliche seines einzigen „echten Geistes“, des Fremdenhasses, mußte alle Werte von Charakter, mußte die ganze gemischte Gesellschaft, die den Mittelstand und die Aristokratie Agyptens repräsentiert, abstoßen.

So hinterläßt Zaghlul nur Material zu einer Partei, aber keine eigentliche in sich festgelegte und disziplinierte Masse, sondern nur einen Haufen von radikalisierten Fanatikern, die zum äußersten entschlossen sind, aber keinen Führer haben, dem sie vertrauen, und kein Programm, an das sie glauben — es sei denn jenes unbestimmte Wunschbild der Freiheit Agyptens und der Vertreibung der Engländer vor Nil.

Das somit der Tod Zaghluls im Ausdruck der Revolution wenn auch vielleicht einer insofern ihrer Führerlosigkeit ungefählichen Revolution bedeuten kann, dessen sind sich die Engländer durchaus bewußt.

Gleichwohl ist auch das nicht gerade eine Aussicht, die die in Agypten tätigen Engländer übermäßig entzückt. Wieviel Vorzicht, Wandern und Umwege mögen dazu gehören, um die Dinge sich in Ruhe abspielen zu lassen, nachdem der Hauberer tot ist, der die Massen nicht nur entflammte, sondern auch beruhigte, wenn es notwendig war.

Deshalb kann man es verstehen, daß der Tod Zaghluls England in aufrichtige Trauer versetzt. Denn Zaghlul war eben der einzige berechenbare Faktor in Agypten — und der einzige „Sinn“ der englischen Politik im Lande des Nils.

Heinrich Sahn.

Zum 50. Geburtstag des Danziger Staatschefs.

Der Präsident des Senats der Freien Stadt Danzig, Dr.-Ing. e. h. Heinrich Sahn, begeht am 12. September seinen 50. Geburtstag. Seitdem Präsident Sahn 1920 zum Oberhaupt des durch das Versailles Diktat geschaffenen neuen Staatswesens der Freien Stadt Danzig berufen wurde, ist sein Name der Öffentlichkeit so häufig als eines mannhaften Kämpfers genannt worden, daß weiteste Kreise auch außerhalb der Grenzen des Freistaates mit warmer Anteilnahme seiner an diesem Tage gedenken werden.

In Anklam 1877 als Sohn eines Kaufmanns geboren, studierte er in München, Berlin und Greifswald Rechts- und Staatswissenschaften. Nach Beendigung seines Studiums war er im städtischen Verwaltungsdienst in Stettin, Magdeburg und Bochum tätig, in letzterer Stadt als zweiter Bürgermeister. Der Weltkrieg führte ihn in die Zivilverwaltung der Stadt Warschau, wo er sich große Verdienste um die Lebensmittelversorgung der ärmeren Bevölkerung erwarb.

ordnenversammlung von Danzig im Februar 1919 zum Oberbürgermeister wählte. Als solcher war er, vom ersten Tage seines Wirkens an mit ganzem Herzen dem ihm anvertrauten Gemeinwesen sich hingebend, dazu berufen, in schwersten Tagen seinen Mann zu stehen.

Es war, als hätte ein geheimes Ahnen die Danziger getrieben, sich unmittelbar vor einem neuen, damals wohl noch von niemand erkannten Abschnitt ihrer Geschichte diesen für die neue Aufgabe so besonders geeigneten Führer zu erwählen. Denn das, was von Präsident Sahn unmittelbar nach seiner Wahl beim ersten Auftreten der Gerüchte über eine Abtrennung vom Mutterlande, bei den Verhandlungen in Versailles und Spa, vor allem aber dann auch beim inneren Aufbau und Ausbau des gegen eigenen Willen geschaffenen neuen Staates verlangt wurde, ging weit über das Maß dessen hinaus, was sonst an Aufgaben an ein Stadtoberhaupt herantritt.

Nachdem es Dr. Sahn gelungen war, in schwierigen wochenlangen Verhandlungen in Paris und Genf auch den im Diktat von Versailles vorgesehenen grundlegenden Danzig-polnischen Vertrag in einer Form zustande zu bringen, die im Rahmen des Möglichen die Rechte Danzigs wahrte, ja selbst mehrere höchst ungünstige Bestimmungen von Versailles milderte, wurde er Ende 1920 zum ersten „Präsidenten des Senats“ der Freien Stadt Danzig gewählt. Als solcher hat er dann unter Anerkennung aller Kreise der Bevölkerung mit großem Erfolg an dem noch lange Zeit in Anspruch nehmenden inneren Ausbau der Staatsverwaltung führend mitgearbeitet.

Auch den zahlreichen Fremden, die als Kongreßteilnehmer oder sonstwie mit ihm in Danzig in Berührung kamen, hat sich die Person des auch äußerlich durch seine hohe Gestalt auffallenden Danziger Präsidenten als eines immer liebenswürdigen Gastgebers, geistvollen Redners und klaren Politikers unaussprechlich eingepreßt. Sie alle werden im Verein mit den deutschen Danzigern für Dr. Sahn an seinem Ehrentage die herzlichsten Gefühle hegen und ihm ein weiteres erfolgreiches Aussharren auf schwerem Posten wünschen.

„John Carling“ aufgegeben.

Auf dem Flugplatz Crovdon sind bis 10 Uhr abends keine Nachrichten vom Flugzeug „Sir John Carling“ eingegangen. Ein Beamter des Luftfahrtministeriums erklärte: Es besteht jetzt keine Hoffnung mehr, daß das Flugzeug noch in Crovdon eintrifft. Wenn es den Fliegern gelungen wäre, den Ozean zu überqueren, so würden sie natürlich sofort nach ihrer Ankunft über dem Lande niedergegangen sein.

Preise, die sich wohl niemand verdienen wird.

Newyork, 9. September. Nachdem der Zeitungsbesitzer Hearst einen Preis von 25 000 Dollar für denjenigen ausgesetzt hat, der irgendwelche Leberreste der „Old Glory“ oder ihrer drei Passagiere aufzufinden, hat auch die Zeitung „Daily Mirror“ in Brooklyn, die von einem der Passagiere der „Old Glory“ geleitet wird, einen Preis von 10 000 Dollar für die Entdeckung der Verunglückten ausgesetzt.

Das Schicksal der „Old Glory“.

London, 10. September. (A.) Aus Halifax (Neuschottland) wird gemeldet, daß das Flugzeug „Old Glory“ ungefähr 400 Meilen nordöstlich von St. John gesichtet worden sei. Der Ursprung der Mitteilung wird nicht angegeben.

Die allgemeine Bewegung gegen die Transozeanflüge nimmt größeren Umfang an. Wie verlautet, soll der stellvertretende Marinesekretär in den Vereinigten Staaten, die Schaffung einer Bundesbehörde befehligen, die die Ozeanflüge dann verbieten soll, wenn deren Erfolg zu fraglich und das Wagnis zu groß sei, im Vergleich zu den zu erwartenden Vorteilen. Das Marineministerium der Vereinigten Staaten hat gestern zwei amerikanischen Marineangehörigen die Erlaubnis entzogen, ihren geplanten Flug von Newyork nach Paris mit einem französischen Piloten auszuführen. Das Ministerium hat außerdem ein allgemeines Verbot der Teilnahme an Atlantik-Flügen für Angehörige der Marine erlassen. Präsident Coolidge wird voraussichtlich eine Unterordnung über die letzten Ozeanflüge einleiten. In der Pariser Presse herrscht gleichfalls die Stimmung gegen neue Transozeanflüge. Der Direktor des Flugamtes hat jedoch erklärt, daß man mit einem Verbot der Ozeanflüge durch die französische Regierung nicht rechnen dürfe.

Große Friedensrede Briands.

Genf, 9. September. Im Hotel de Bergue fand heute mittag das Banquet statt, das die internationale Vereinigung der Völkerbundsjournalisten alljährlich den Mitgliedern des Völkerbundes geben pflegt. Nach einer Begrüßungsansprache des Präsidenten der Vereinigung, Chefredakteurs der „Vossischen Zeitung“, Georg Bernhart, nahm der Präsident der Bundesversammlung, Herr Guanilo-Unguar, das Wort zu einer kurzen Rede auf die Presse, die dadurch an Wärme gewann, daß sich der Redner als gewesener und vielleicht auch als zukünftiger Journalist bezeichnete.

Hierauf wurde der französische Außenminister Briand aufgefordert, zu sprechen. Er improvisierte eine mehr als halbstündige Rede, die wieder einmal alle glänzenden Seiten des übertragenden oratorischen Talents in vollendetester Weise zur Geltung brachte.

Der Toast war eine leidenschaftliche Verherrlichung des Friedensgedankens. „Frieden“ — das sei ein mystisches Wort, das die Menschen in seinen Bann ziehe und nicht mehr loslassen werde. In stärkster Ekstase entwickelte Briand diesen Gedanken mit dem Aufgebot aller Mittel eines großen Rhetors.

In kurzen Ansprachen schlossen sich Sir Austen Chamberlain und auf lebhaftem Zurufe der Tischgesellschaft der Reichsaussenminister Dr. Stresemann der Kundgebung Briands an, die ebenfalls dem Hörer einen großen künstlerischen Genuß bereitete.

Cecil's Kampf für die Abrüstung.

London, 9. September. Lord Cecil hat von seinen Worten eine sechswochige vollkommene Ruhe verordnet bekommen, da er seit Monaten sich nicht die Zeit zu einer unbedingt notwendigen Entscheidung genommen habe. Die Bemerkung Cecil's in seinem Brief an den Premierminister, daß die Zukunft des Völkerbundes und der Abrüstung von einer „unzerstückelten und bewußten öffentlichen Meinung“ abhängen, glaubt man in hiesigen Völkerbundsreisen dahin auslegen zu müssen, daß Lord Cecil im Laufe des Winters einen großen Feldzug für den Völkerbundsgedanken und die allgemeine Abrüstung der Welt zu organisieren gedenke.

Ueberfall auf einen Redakteur.

Warschau, 10. September. Vorgefieri abend wurde hier der Redakteur Dolenga-Mostowicz, der christlich-demokratischen „Niezgodnosc“, gerade als er in sein Haus treten wollte, von 7 mit Knäpeln bewaffneten Männern niedergeschleudert, in ein Automobil gezwängt und in einen 20 Kilometer von der

Stadt entfernten Wald verschleppt. Dort wurde er erbarungslos geprügelt, wobei die Angreifer ihrem Opfer zuschrien: „Seute hast du es bekommen, morgen bekommst es ein anderer.“ Endlich ließen die Banditen von ihrem Opfer ab und kehrten mit dem Auto nach Warschau zurück. Dem Redakteur gelang es, sich bis zur Landstraße zu schleppen, wo ihn dann ein Bauernwagen aufnahm. Eine Untersuchung ist eingeleitet.

Schwerer Unfall auf einem Schulausflug.

Magdeburg, 9. September. Auf dem Schulausflug einer Burzel Knabenschule ereignete sich ein schwerer Unglücksfall. Auf dem Torsee, das der Munitionsverlegungsanstalt „Rote Mühle“ gehört, fand ein Knabe einen Jünger, den er, ohne Kenntnis von dem gefährlichen Charakter des Fundes zu haben, in eine Gruppe anderer Schüler hineinwarf. Der Jünger explodierte, und 15 Kinder wurden verletzt. Das Krankenhaus Burg entfaltete sofort in Autos Aerzte und Schwestern zur Unglücksstelle, die sich weit außerhalb von Burg befindet. Die Kinder wurden verbunden und in das Bürger Krankenhaus geschafft. Mehrere der Kinder haben so schwere Verletzungen davongetragen, daß sie kaum mit dem Leben davonkommen dürften.

Bluttat im Schnellzug Paris—Amiens.

Paris, 8. September. Eine furchtbare Bluttat ereignete sich heute nacht im Schnellzug Paris—Amiens. Ein Reisender stürzte sich, augenscheinlich in einem Anfall von Wahnsinn, mit einem langen Messer bewaffnet, auf einen seiner Mitreisenden und verletzte ihn durch zahlreiche Messerstiche derart schwer, daß dieser kurz darauf verstarb.

Der Reisende verteidigte sich mit seinem Messer gegen die übrigen Reisenden, die sofort die Notbremse zogen. Als der Zug seine Geschwindigkeit verlangsamt, sprang der Mörder ab und verschwand in der Dunkelheit.

Die Dollarmillionen der Deutschen Bank.

Wenn auch die endgültige Unterzeichnung des 100 Millionen-Kreditvertrages der Deutschen Bank mit dem Newyorker Bankhaus Mead erst heute oder morgen erfolgt, so stehen doch die Einzelheiten bereits in den wesentlichsten Punkten fest. So wird ein Teil der Emission zu dem gleichen Kurs wie in Amerika (99 1/2 Prozent) in Europa ausgeben. Holland und vermuthlich auch England werden die Anleihe zeichnen können, während in der Schweiz aus Steuergründen lediglich ein freihändiger Verkauf erfolgen wird. In dem Konsortium sind u. a. die International Acceptance Bank und der Equitable Trust beteiligt. Die Deutsche Bank hat hinsichtlich der Verwendung der hereinkommenden Gelder keine verbindliche Festlegung übernommen. Auch über die ausländischen Geschäftsfreunde keine Kontrolle über die Verwendung der Summe aus. Für den Geldmarkt bedeutsam ist, daß die Deutsche Bank an Dillon Mead keine Beträge schuldet, so daß die 100 Millionen Mark neue Mittel für die deutsche Wirtschaft bedeuten.

Letzte Meldungen.

Kommunistische Unruhen in Litauen.

Litau, 10. September. (A.) Gestern nachmittag wurde der Grenzverkehr nach dem Memelgebiet gesperrt. Gleichzeitig trafen litauische Truppen in Ubelmemel ein, die die Brückenköpfe bewachen. Offizierspatrouillen halten das nördliche Flußufer bewacht. Aus Riga wird gemeldet: Gestern früh versuchten Kommunisten in der Kreisstadt Tauraggen die Ordnung zu stören, doch gelang es, die Unruhen zu unterdrücken.

Töten in Moskau.

Der frühere Außenminister der südchinesischen Nationalregierung in Hankau, Eugen Tschin, ist gestern vom russischen Außenminister Tschitscherin in Moskau empfangen worden. Tschin hat vor einiger Zeit nach seinem Rücktritt die südchinesische Hauptstadt Hankau verlassen und sich über Sibirien nach Moskau begeben. In seiner Begleitung befindet sich die Witwe Sunjatsens, des verstorbenen Führers der nationalrevolutionären Bewegung.

Für die Begnadigung von Ohme und Koberstein. Paris, 10. September. (A.) Nach dem „Populaire“ hat sich die Liga für Menschenrechte für die Begnadigung der im Februar von einem Kriegsgericht in Maroko zu je zwanzig Jahren Zwangsarbeit wegen angeblicher Fahnenflucht verurteilten beiden deutschen Fremdenlegationäre Ohme und Koberstein eingesetzt. Die Liga setzt außerdem ihre Bemühungen zwecks Revision des Prozesses fort, da die beiden vollkommen unschuldig verurteilt worden seien, wie sich aus einer angestellten Nachprüfung ergebe.

Das Zentrum zum Reichsschulgesetz.

Zur Frage des Reichsschulgesetzes hat der Parteivorstand der Zentrumspartei in Verbindung mit dem Vorstand der Reichstagsfraktion des Zentrums gestern in Dortmund einstimmig eine Kundgebung beschlossen, in der es heißt, daß die Verteidigung und Förderung der Konfessionsziele sowie die Wahrung der Gewissensfreiheit und des Elternrechtes ein wesentliches Ziel der Zentrumspolitik sei. Der vorliegende Entwurf eines Reichsschulgesetzes entspreche vorbehaltlich notwendiger Verbesserungen im einzelnen dem Verlangen nach Sicherung der konfessionellen Schule.

Scharlachepidemie in Pommern.

Berlin, 10. September. (A.) In Rummelsburg in Pommern erkrankten über 200 Schüler an Scharlach.

Der Belgarder Friedhofshändler verhaftet.

Berlin, 10. September. (A.) Der Verbrecher, der im August 50 Kreuze und Denkmäler auf dem Friedhof in Belgard zerbrochen und die Grabstätten verwüstet hatte, wurde verhaftet. Er will die Tat in betrunkenem Zustande begangen haben.

Feuersbrunst in Stambul.

Stambul, 10. September. (A.) In Stambul sind durch eine Feuersbrunst 35 Sägemühlen und 88 Geschäfte vernichtet worden. Feuersbrunst in einem ostpreussischen Dorf.

Berlin, 10. September. (A.) Nach einer Meldung aus Königsberg vernichtete in Erdmannen eine Feuersbrunst 12 Gebäude und Stallungen mit sämtlichen Erntevorräten, vielem toten Inventar und Vieh.

Durch Gase getötet.

Rom, 10. September. (A.) In einem Dorfe bei Turin wurden vier Landarbeiter beim Säubern einer ziemlich tiefen Zisterne durch die darin befindliche Kohlsäure getötet.

Eine Handgranate im Hofhofen explodiert.

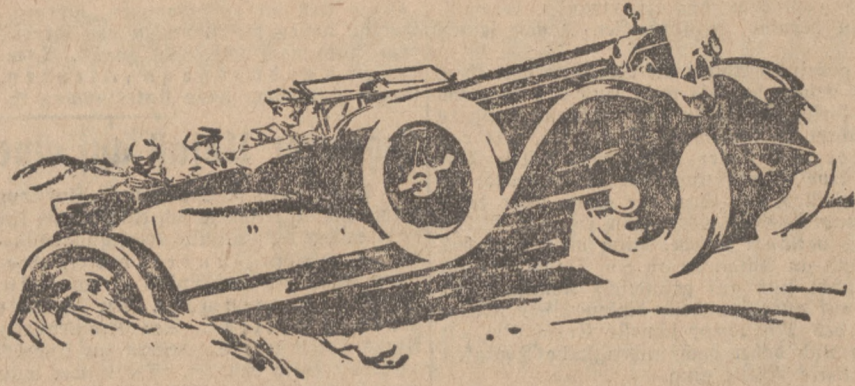
Amiens, 10. September. (A.) In dem Hofhofen einer Gießerei explodierte eine Granate, wobei elf Arbeiter, darunter zwei schwer, verletzt wurden.

2 Bergleute tödlich verunglückt.

Reddinghausen, 10. September. (A.) Auf der Zeche „General Blumental“ gerieten in der vergangenen Nacht zwei Zimmerbauer unter plötzlich hereinbrechende Gesteinsmassen. Während der eine nur als Leiche geborgen werden konnte, verstarb der andere im Laufe des Tages.

Die heutige Ausgabe hat 14 Seiten

Hauptredakteur: Robert Straßmann (z. Zt. beurlaubt). Verantwortlicher Schriftleiter: Dr. Alexander Zurchi. Verlag: „Posener Tageblatt“, Poznan. Druck: Drukarnia Concordia Sp. Akc. in Poznan, Zwierzyniecka 6.



Mercedes-Benz-Automobile

Aeltestes Fabrikat der Welt, in seiner
Qualitätsware und Vornehmheit.

Wir liefern unsere Typen prompt:

8/38 PS., 6 zyl., 4-5 sitzig, 12/55 PS., 6zyl. 6-7 sitzig,
15/70-100 PS., 6zyl., 6-7 sitzig, 24-100-140, 6zyl. 6-7 sitz.

zu den alten billigen Preisen. Verlangen Sie Offerten.

DAKLA G. m. b. H., Mercedes-Benz-Automobile

Poznań, ul. 27. Grudnia 19

Telephon 5478.

Englischen Konversationsunterricht

geucht. Buchrifen an Ann.-
Expd. - Kosmos Sp. z o. o.,
Poznań, ulica Zwierzyniecka 6,
unter 1780.

Polnische und französische Konversationsstunden

erteilt intelligente Polin.
Poznań, sw. Marcin 56,
Hinterh. II. Eeg. rechts, v. 2-4.

1 Trinkwasserkonserverator
1 großer Kleiderschrank
alt. Sofa, 1 Wäscheschrank
1 alte Nähmaschine
1 Kinderstuhlpult (in Taf.)

zu verkaufen:

Ronditorei Siebert,
Poznań, sw. Marcin 47.



Sehr gr. 5 Zimmerwohn.
(Mädch. u. Badz.), elektr. B.
u. gr. Nebengel., i. d. N. Star-
bowa Straße z. tauch. geg. eine
kl. 5 Zimmerwohn. Näh. Ze-
zyce. Ang. a. d. Ann.-Exp
Kosmos Sp. z o. o., Poznań
Zwierzyniecka 6, unter 1771.



Echte Perser-Teppiche Sonderangebot!

Machal	22,00	□ Mtr. groß	4850	zł
Khorassan	19,50	" "	3980	"
Bouchara	2,20	" "	1090	"
Kirman	3,30	" "	1680	"
Taebris	2,00	" "	875	"
Belutschistan	5,00	" "	1190	"
Taebris	9,40	" "	2520	"
Afghan	13,40	" "	2800	"
Sumak	8,50	" "	1960	"
Tekin	7,50	" "	1920	"

Erstkl. antike, pflanzenfarbige Stücke.
Außer obigen Gelegenheitsstücken
große Auswahl in

Perser- u. Smyrna-Teppichen Kazimierz Kużaj

Poznań, ul. 27. Grudnia 9.

Posener Bachverein.

Donnerstag, den 15. September, abends 8 Uhr
im großen Saale des Evangel. Vereinshauses:

Hans Baffermann

aus Berlin (Seige).

unter gütiger Mitwirkung von Frau

Annemarie Müller-Görzno

(Klavier)

Eintrittskarten für 6, 4, 2 zł nebst Steuer in der
Evangelischen Vereinsbuchhandlung.

Kino Renaissance, Kantaka 8-9

Bis Montag einschliesslich:

„Das Herz des Galeerensträflings“

Von Dienstag ab:

„Der Kurier des Zaren“.

Praktiziere nach wie vor in Międzychód,
Sieraków, Pniewy und Umgegend. Auf Anruf
schnellstens zur Stelle.

R. GUBE

prakt. Tierarzt

PNIEWY, Dworcowa 47. Telefon Nr. 47.

Margarete Schulz

Elegante Damenhüte

Poznań, sw. Marcin 41 I.

Gut möbliertes Erkerzimmer

mit Zentralheiz., elektr. Licht, Fahrstuhl, Bad, in einem mod.
Haus, Zentrum, in an berufstätiger Dame (mos.) sofort
oder per 1. Oktober zu vermieten. Angeb. an Ann.-Exp.
Kosmos Sp. z o. o., Poznań, Zwierzyniecka 6, unter 1779.

Automobile!

4/20 Fiat	4-sitz.	Innenlenk.
6/21 Fiat	4-	offen
9/31 Fiat	6-	offen
9/31 Fiat	6-	geschlossen.
12/45 Fiat	6-	offen
12/45 Fiat	6-	geschlossen.
19/75 Fiat	6-	geschlossen.
12/38 Opel	6-	offen
16/45 Mercedes	6-	offen
12/40 Steyr	6-	offen
10/30 Protos	6-	offen
4/15 Renault	4-	offen
4/15 Salmson	3-sitzig	

im gebrauchten, jedoch einwandfreien Zustande bieten
als günstige Gelegenheitskäufe an

„BRZESKIAUTO“ Sp. Akc.

Poznań, ulica Dąbrowskiego 29.

Telephon 63-23, 63-65, 34-17.

Ehemaliger langjähriger Beamter

des Okr. Urząd Ziemiński (Ansiedl. Kommission),
erteilt ausführliche Auskunft und erledigt
säml. Angelegenheiten betr. Ansiedlerstellen

Biuro Pośrednictwa i Informacji

Poznań Piekary 8, I. (frühere Bäckerstr.)

Pelz-Besätze, -Mäntel, -Jacken

aller Art, sowie das Allerneueste in

Plüschmäntel - Jacken - Ripsmäntel

kaufen Sie am billigsten bei

J. DAWID, Poznań, ul. Nowa 11 u. ul. Wrocławska 30.



Das große Los

der Staats-Klassen-Lotterie mit Prämie:

650.000 Złoty.

Ziehung I Kl. am 10./11. November ds. Js. und können
Lose schon bezogen werden.

Hauptgewinne sind:

1 Prämie zu 400.000 zł	2 Gewinne zu 75.000 zł
1 Gewinn zu 250.000 zł	2 Gewinne zu 60.000 zł
2 Gewinne zu 100.000 zł usw.	3 Gewinne zu 50.000 zł

130.000 Lose, 65.000 Gewinne und 1 Prämie im Gesamtwerte von:
19.904.000 Złoty.

Jedes zweite Los muss daher unbedingt gewinnen!

Jährlich 2 Lotterien mit je 5 Klassen! Die Ziehungen finden öffentlich
unter strengster Staatsaufsicht in Warszawa statt. Die Nummernroll-
chen ziehen Waisenkinder, welche jedem Spieler die unbedingte
Garantie für die Reellität des Ziehungsvorganges verbürgen.
Sofortige Gewinnauszahlung unter Staatsgarantie, Gewissenhafte Zusen-
dung der Lose mit amtlicher Gewinnliste nach jeder Ziehung.

Hohe Gewinne, kleiner Einsatz!

das sind offensichtliche Vorteile, die auch Sie beachten müssen.

Spielplan an Jedermann kostenlos!

Der Weg zum Reichtum, Glück und Wohlstand steht jedem offen.

Das Geld ist knapp, wie helf' ich mir?

Auch Sie müssen sich an der Landes-Lotterie beteiligen! Nicht Arbeit und
Sparen allein bringen Sie auf diesen Weg, sondern unbedingt auch das
Glück. Man muß an sein Glück glauben und darauf vertrauen.

Wer dem Glück die Hand bietet, dem wird es günstig sein!

Wer nicht wagt, kann unmöglich gewinnen. Da die Hälfte
aller Lose unweigerlich sicher gewinnen muß, ist fast
kein Risiko vorhanden.

Ihre geheimen Wünsche, wie: Landhaus, Italienreise, Auto, behagliches
Heim, Altersversorgung, Bankguthaben pp., können alle über Nacht zur
Tatsache und Sie reich werden. Lassen Sie daher den Wink und Schlüssel,
der Ihnen dieses Glück bietet, nicht unbeachtet. Es ist die Vorsehung,
welche eventl. schon an Ihre Tür klopft. Sie haben Ihr Glück in eigener Hand.

In der jetzigen Hauptziehung fiel in die Starogarder

Kollektur auf die Nr. 96042 der zweitgrößte Gewinn von:

200 000 Złoty.

Alle Ihre Wünsche sind zu erfüllen!

Schreiben Sie daher noch heute ein Kärtchen, oder senden Sie 10,50 zł

an die größte und glücklichste Kollektur Pommerellens.

Der Lospreis mit Porto, Gewinnliste pp. beträgt:

1/4 = 10,50, 1/2 = 20,50, 3/4 = 30,50, 1 = 40,50 zł

Ihren raschen Entschluß werden Sie nicht bereuen!

Warum sollte Fortuna Ihnen nicht auch einmal lächeln?

Fortunas Segen auf Ihren Wegen!

Staatl. Lotterie-Kollektur, Starogard (Pomorze)

ul. Kościuszki Nr. 6,

Telephon Nr. 93.

kurzhaariger, mittelfacter, braungetigelter

HUND

mit schwarzem Würgehalsband, auf den Namen „Juno“ hörend,
auf dem Wege Stu-
dziniec - Rogozno
Gegen Prämie und Erstattung der Futterkosten an Herrn
Jugo Berch, Rogozno, pow. Oborniki, abzuliefern.

Zenerfeste Kacheln

in verschieden Farben glatt
u. gemauert, Chamotteziegel
und -Platten sowie Fliesen
lieferiert in jeder Menge zu
mäßigen Preisen

M. Perkiewicz, Kachelfabrik
Rudwifowo, v. Rosina.

Schneiderkursus.

Beginn 4. Oktober für 6 Wochen.

Leitung: Suzanne Stoehr.

Anfragen und Meldungen an:

Hilfsverein deutscher Frauen, Poznań, Baly
Lejczyńskiego 2.

AUSWAHLENDUNG GEGEN REFERENZEN

B. SCHULTZ

TELEFON POZNAŃ GWARNA 1513 16.
GEGRÜNDET 1840.

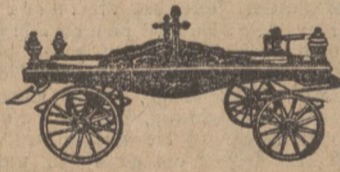
GRÖSSTES SPECIALHAUS
FÜR FEINE
PELZWAREN

EIGENE ATELIERS
FÜR MASSANFERTIGUNG

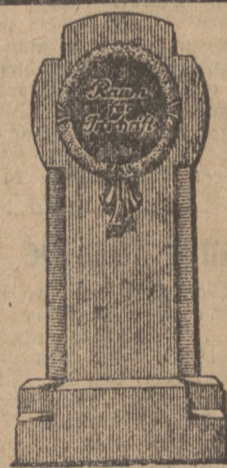
Der Einkauf von Pelzwaren ist Ver-
trauenssache. Mein seit über 85 Jahren
bestehendes Specialgeschäft leistet
Garantie für fachmännisch saub-
berste Arbeit u. tadelloses-
gesundes Fellmaterial

MODERNISIERUNGEN BEREITWILLIGST.

LEICHENWAGEN



in allen Ausführungen empfiehlt
„SOWA“ Wagenfabrik Poznań, Rybaki 4/6
Telephon 3670.
Ersatzteile, Gummiräder vorrätig. Reparatur. sachgem. billig u. schnell



Johannes Quedenfeld

Poznań-Wilica

ulica Traugutta 9.

(Haltestelle d. Straßenbahn

ul. Traugutta, Linie 4 u. 8).

Werkplatz: Krzyżowa 18.

Moderne

Grabdenkmäler

und Grabeinfassungen

in allen Steinarten.

Schalttafeln, Waschtisch-

Aufsätze.

Sämtliche Marmorplatten.

Auf Wunsch Kostenanschläge.